



### Dem Zähler und der Gemeinde vorbehalten

Art und Bezeichnung der Gemeinschaft .....

.....

Adresse .....

Hausnummer ..... Stiege ..... Stock ..... Wohnungsnummer .....

Verantwortlicher der Gemeinschaft .....

Abgabedatum ..... / ..... / 201..... Unterschrift des Zählers .....

# 15.

## VOLKS- UND WOHNUNGSZÄHLUNG

### 9. OKTOBER 2011

GESETZ VOM 30. JULI 2010, NR. 122, ART. 50

**Besteht  
Auskunftspflicht?**

Ja, die Auskunftspflicht bei der Volkszählung ist gemäß Art. 7 des Gesetzesvertretenden Dekrets Nr. 322/1989 geregelt.

**Schutz der  
Geheimhaltung**

Alle Antworten werden durch das Gesetz zum Schutz der Geheimhaltung (Gesetzesvertretendes Dekret Nr. 196 vom 30. Juni 2003) geschützt. Alle an der Volkszählung mitarbeitenden Personen unterliegen dem Amtsgeheimnis.

**Wer muss den  
Gemeinschaftsbogen  
ausfüllen?**

Der Gemeinschaftsbogen muss mit Bezug auf den 9. Oktober 2011 vom Verantwortlichen der Gemeinschaft oder, falls dies unmöglich ist, von einer von ihm beauftragten Person ausgefüllt werden.

**Was versteht man  
unter Gemeinschaft?**

Eine Gemeinschaft ist eine Gruppe von Personen, die nicht durch Ehe, Verwandtschaft, Verchwägerung o.Ä. verbunden sind, sondern normalerweise aus religiösen, militärischen oder strafrechtlichen Gründen bzw. aus Gründen der Pflege und der Fürsorge ihren ständigen Wohnort in derselben Gemeinde haben (auch wenn sie noch nicht ins Melderegister dieser Gemeinde eingetragen sind).

Die Personen, die in der Gemeinschaft leben, aber einen eigenen Haushalt bilden, werden nicht mit diesem Gemeinschaftsbogen gezählt, sondern müssen den Haushaltsbogen Istat CP.1 ausfüllen. Dies gilt auch für die Personen, die normalerweise in Hotels, Gasthöfen, Pensionen, Bed & Breakfast u.Ä. untergebracht sind.

**Ansprechpartner  
bei Problemen**

Falls Sie beim Ausfüllen Hilfe benötigen, wenden Sie sich an den  
**Bürgerschalter** Ihrer Gemeinde.

Für weitere Erklärungen können Sie zudem die **Grüne Nummer  
des ASTAT 800 649 122** anrufen. Der Dienst ist aktiv:

- von 3.10.2011 bis 30.11.2011
  - an Werktagen von 9.00 Uhr bis 20.00 Uhr,
  - im Monat Oktober auch samstags von 10.00 Uhr bis 17.00 Uhr
- von 01.12.2011 bis 31.01.2012
  - nur an Werktagen von 9.00 Uhr bis 17.00 Uhr

Sie können auch eine E-Mail an [bevoelkerungsstatistik@provinz.bz.it](mailto:bevoelkerungsstatistik@provinz.bz.it) schreiben.

## ZUM EINSTIEG

### Das Ausfüllen der Liste

In die **LISTE** (Seite 3) müssen alle Personen eingetragen werden, die zur Gemeinschaft gehören und ihren ständigen Wohnort in derselben haben, auch wenn sie zum Zeitpunkt der Volkszählung abwesend sind.

Jede Person mit ständigem Wohnort in der Gemeinschaft muss eine Zeile der Liste ausfüllen. Dabei muss mit dem „Verantwortlichen“ der Gemeinschaft begonnen werden, nur wenn er ständig in der Gemeinschaft wohnt, anschließend sind alle anderen Mitglieder einzutragen (ausgenommen sind jene Personen, die eigenständige Haushalte bilden).

Die Gemeinschaftsmitglieder werden nach ihrem Rang angegeben, so folgt z.B. dem Gemeinschaftsvorstand das Verwaltungspersonal, das Dienstpersonal usw. Erst dann werden alle anderen Personen (Soldaten, Ordensschwwestern, Kranke, Häftlinge usw.) angeführt.

Auf diese Weise wird jeder Person in der Gemeinschaft eine zweistellige Zahl zwischen 01 und 07 zugewiesen. Diese Reihenfolge muss auch beim Ausfüllen der einzelnen Personenblätter innerhalb des Fragebogens (Abschnitt I) eingehalten werden.

### Achtung

Nachdem Sie die LISTE ausgefüllt haben, fahren Sie mit dem Ausfüllen des Fragebogens fort. Die Anleitungen finden Sie auf Seite 4.

# LISTE Personen mit ständigem Wohnort in der Gemeinschaft

Bitte deutlich und in Druckschrift schreiben

Schlüssel des Gemeindefamitglieds	Nachname und Vorname	Geschlecht	Geburtsdatum	Geburtsort (Geburtsgemeinde angeben. Im Ausland Geborene geben den ausländischen Staat an)	Staatsbürgerschaft	Persönliche Angaben
<b>01</b>	Nachname	1 <input type="checkbox"/> Männlich	___/___/___	-----	1 <input type="checkbox"/> Italienische	von Seite 5
	Vorname	2 <input type="checkbox"/> Weiblich	___ Tag ___ Monat ___ Jahr	-----	2 <input type="checkbox"/> Ausländische oder staatenlos	bis Seite 10
<b>02</b>	Nachname	1 <input type="checkbox"/> Männlich	___/___/___	-----	1 <input type="checkbox"/> Italienische	von Seite 11
	Vorname	2 <input type="checkbox"/> Weiblich	___ Tag ___ Monat ___ Jahr	-----	2 <input type="checkbox"/> Ausländische oder staatenlos	bis Seite 16
<b>03</b>	Nachname	1 <input type="checkbox"/> Männlich	___/___/___	-----	1 <input type="checkbox"/> Italienische	von Seite 17
	Vorname	2 <input type="checkbox"/> Weiblich	___ Tag ___ Monat ___ Jahr	-----	2 <input type="checkbox"/> Ausländische oder staatenlos	bis Seite 22
<b>04</b>	Nachname	1 <input type="checkbox"/> Männlich	___/___/___	-----	1 <input type="checkbox"/> Italienische	von Seite 23
	Vorname	2 <input type="checkbox"/> Weiblich	___ Tag ___ Monat ___ Jahr	-----	2 <input type="checkbox"/> Ausländische oder staatenlos	bis Seite 28
<b>05</b>	Nachname	1 <input type="checkbox"/> Männlich	___/___/___	-----	1 <input type="checkbox"/> Italienische	von Seite 29
	Vorname	2 <input type="checkbox"/> Weiblich	___ Tag ___ Monat ___ Jahr	-----	2 <input type="checkbox"/> Ausländische oder staatenlos	bis Seite 34
<b>06</b>	Nachname	1 <input type="checkbox"/> Männlich	___/___/___	-----	1 <input type="checkbox"/> Italienische	von Seite 35
	Vorname	2 <input type="checkbox"/> Weiblich	___ Tag ___ Monat ___ Jahr	-----	2 <input type="checkbox"/> Ausländische oder staatenlos	bis Seite 40
<b>07</b>	Nachname	1 <input type="checkbox"/> Männlich	___/___/___	-----	1 <input type="checkbox"/> Italienische	von Seite 41
	Vorname	2 <input type="checkbox"/> Weiblich	___ Tag ___ Monat ___ Jahr	-----	2 <input type="checkbox"/> Ausländische oder staatenlos	bis Seite 46
<b>08</b>	Nachname	1 <input type="checkbox"/> Männlich	___/___/___	-----	1 <input type="checkbox"/> Italienische	neuen Fragebogen verwenden
	Vorname	2 <input type="checkbox"/> Weiblich	___ Tag ___ Monat ___ Jahr	-----	2 <input type="checkbox"/> Ausländische oder staatenlos	neuen Fragebogen verwenden
<b>09</b>	Nachname	1 <input type="checkbox"/> Männlich	___/___/___	-----	1 <input type="checkbox"/> Italienische	neuen Fragebogen verwenden
	Vorname	2 <input type="checkbox"/> Weiblich	___ Tag ___ Monat ___ Jahr	-----	2 <input type="checkbox"/> Ausländische oder staatenlos	neuen Fragebogen verwenden
<b>10</b>	Nachname	1 <input type="checkbox"/> Männlich	___/___/___	-----	1 <input type="checkbox"/> Italienische	neuen Fragebogen verwenden
	Vorname	2 <input type="checkbox"/> Weiblich	___ Tag ___ Monat ___ Jahr	-----	2 <input type="checkbox"/> Ausländische oder staatenlos	neuen Fragebogen verwenden
<b>11</b>	Nachname	1 <input type="checkbox"/> Männlich	___/___/___	-----	1 <input type="checkbox"/> Italienische	neuen Fragebogen verwenden
	Vorname	2 <input type="checkbox"/> Weiblich	___ Tag ___ Monat ___ Jahr	-----	2 <input type="checkbox"/> Ausländische oder staatenlos	neuen Fragebogen verwenden
<b>12</b>	Nachname	1 <input type="checkbox"/> Männlich	___/___/___	-----	1 <input type="checkbox"/> Italienische	neuen Fragebogen verwenden
	Vorname	2 <input type="checkbox"/> Weiblich	___ Tag ___ Monat ___ Jahr	-----	2 <input type="checkbox"/> Ausländische oder staatenlos	neuen Fragebogen verwenden
<b>13</b>	Nachname	1 <input type="checkbox"/> Männlich	___/___/___	-----	1 <input type="checkbox"/> Italienische	neuen Fragebogen verwenden
	Vorname	2 <input type="checkbox"/> Weiblich	___ Tag ___ Monat ___ Jahr	-----	2 <input type="checkbox"/> Ausländische oder staatenlos	neuen Fragebogen verwenden

Verantwortlicher der Gemeinschaft

Ausfülldatum: \_\_\_ Tag \_\_\_ Monat \_\_\_ Jahr

Unterschrift der Person, die den Fragebogen ausgefüllt hat

## ZUM FORTSETZEN

### Das Ausfüllen der Abschnitte

1. Den **Abschnitt I** ausfüllen. Für jede Person der Gemeinschaft, die in der Liste (Seite 3) **aufscheint**, ist ein eigenes Personenblatt auszufüllen.  
Die Personenblätter in **Abschnitt I** müssen in derselben Reihenfolge ausgefüllt werden, in der die Mitglieder der Gemeinschaft in der Liste aufscheinen.

*Beispiel: Wenn in der Liste Herr Rossi (Schlüssel des Gemeinschaftsmitgliedes 01) und Frau Bianchi (Schlüssel des Gemeinschaftsmitgliedes 02) in dieser Reihenfolge aufscheinen, muss das Personenblatt für Person 01 (von Seite 5 bis Seite 10 in Abschnitt 1) in Bezug auf Herrn Rossi und das Personenblatt für Person 02 (von Seite 11 bis Seite 16) in Bezug auf Frau Bianchi ausgefüllt werden.*

2. Den **Abschnitt II** ausfüllen. In der zusammenfassenden Übersicht muss die Gesamtzahl der Personen angegeben werden, die **NICHT** ständig in der Gemeinschaft wohnen, d.h. alle jene Personen, die nur zeitweilig in der Gemeinschaft wohnen oder zum Zeitpunkt der Zählung (Mitternacht vom 8. auf den 9. Oktober 2011) zufällig in der Gemeinschaft anwesend sind. Die genannte Personenzahl muss außerdem nach Geschlecht (männlich/weiblich), nach Geburtsort (Italien/Ausland) und nach Staatsbürgerschaft (italienische/ausländische) gegliedert werden.

**ACHTUNG: Abschnitt II ist nicht auszufüllen, wenn in der Gemeinschaft keine Personen sind, die NICHT ständig in der Gemeinschaft wohnen.**

## Achtung

Um die Fragen richtig zu beantworten, konsultieren Sie bitte die Ausfüllhilfe, die Sie zusammen mit dem Fragebogen erhalten haben. Auf diese Weise sparen Sie Zeit und machen keine Fehler.

### Hinweise zum Ausfüllen des Fragebogens:

- ▶ Wenn eine Frage die Person, auf die sich das Personenblatt bezieht, nicht betrifft (z.B. weil die Frage nur für Kinder unter 6 Jahren ist), darf weder ein Kästchen angekreuzt noch dürfen irgendwelche Zeichen oder Wörter angebracht werden.
- ▶ Kreuzen Sie bei jeder Frage nur ein Kästchen an, außer es ist ausdrücklich angegeben, dass mehrere Antworten möglich sind.
- ▶ Bei den meisten Fragen genügt es, das Kästchen, das auf Sie zutrifft, anzukreuzen. **N.B.** Es ist sehr wichtig, dass die anderen Kästchen leer bleiben!

Z.B.: 09  Betreuer in einer Aufnahmestelle für Einwanderer

Sollten Sie falsch geantwortet haben, malen Sie bitte das falsch angekreuzte Kästchen aus und kreuzen Sie das richtige an.

Z.B.: 1  In Italien    2  Im Ausland

**Das Istat/Astat darf die erhobenen Daten ausschließlich zu statistischen Zwecken verwenden und in Form von Tabellen darstellen, die keine Rückschlüsse auf Einzelne zulassen.**  
**Alle an der Volkszählung mitarbeitenden Personen unterliegen dem Amtsgeheimnis.**

### RECHTLICHE BESTIMMUNGEN

Verordnung (EG) vom 9. Juli 2008, Nr. 763, „Verordnung des Europäischen Parlaments und des Rates über Volks- und Wohnungszählungen“;

Gesetzesdekret vom 31. Mai 2010, Nr. 78, mit Änderungen in Gesetz vom 20. Juli 2010, Nr. 122 umgewandelt - „Dringende Maßnahmen im Bereich zur Sicherung der Finanzierung und zur wirtschaftlichen Wettbewerbsfähigkeit“ - Art. 50 (Volkszählung);

„Allgemeiner Zählungsplan für die 15. Volkszählung und Wohnungszählung“ mit Beschluss des Präsidenten des Nationalinstituts für Statistik vom 18. Februar 2011, Nr. 6/11/PRES angewandt (Gesetzesanzeiger der Republik vom 8. März 2011 - allgemeine Reihe - Nr. 55);

Gesetzesvertretendes Dekret Nr. 322 vom 6. September 1989 in geltender Fassung bzgl. der „Vorschriften über das Gesamtstaatliche Statistiksystem und über die Neuorganisation des Nationalinstituts für Statistik“ - Art. 6 bis (Behandlung der personenbezogenen Daten), Art. 7 (Auskunftspflicht über statistische Daten), Art. 8 (Amtsgeheimnis der Beschäftigten der Statistikämter), Art. 9 (Bestimmungen zum Schutz des statistischen Geheimnisses), Art. 11 (Verwaltungsstrafen bei Nichtbeantwortung), Art. 13 (Gesamtstaatliches Statistikprogramm);

Dekret des Präsidenten der Republik vom 7. September 2010, Nr. 166, „Regelung zur Neuorganisation des Nationalinstituts für Statistik“;

Dekret des Präsidenten der Republik vom 30. Mai 1989, Nr. 223, „Genehmigung des neuen meldeamtlichen Reglements zur Wohnbevölkerung“;

Gesetzesvertretendes Dekret vom 30. Juni 2003, Nr. 196, „Verhaltensregeln zum Schutz der personenbezogenen Daten“ - Art. 2 (Zielsetzungen), Art. 4 (Definitionen), Art. 7-10 (Rechte des Betroffenen), Art. 13 (Informationen), Art. 28-30 (Beauftragte der Datenverarbeitung), Art. 104-110 (Datenverarbeitung für Statistik- und Forschungszwecke);

„Deontologie- und Verhaltenskodex für die Verarbeitung personenbezogener Daten für Statistik- und Forschungszwecke im Bereich des Gesamtstaatlichen Statistiksystems“ (Anlage A.3 der Verhaltensregeln zum Schutz der personenbezogenen Daten – Gesetzesvertretendes Dekret vom 30. Juni 2003, Nr. 196), besonders Art. 7 (Übermittlung an Rechtsträger, die nicht am Gesamtstaatlichen Statistiksystem beteiligt sind) und Art. 8 (Übermittlung der Daten unter Rechtsträgern des Gesamtstaatlichen Statistiksystems);

Dekret des Präsidenten des Ministerrates vom 31. März 2011 - „Genehmigung des Gesamtstaatlichen Statistikprogramms für den Dreijahreszeitraum 2011-2013“ und die entsprechenden Vorgaben gemäß Art. 7 des Gesetzesvertretenden Dekrets Nr. 322/1989, die das Verzeichnis der Erhebungen mit Auskunftspflicht für Privatpersonen und das Verzeichnis der Erhebungen, für die Verwaltungsstrafen bei Verletzung der Auskunftspflicht vorgesehen sind, enthalten.

**1 GRUND FÜR DEN STÄNDIGEN AUFENTHALT IN DER GEMEINSCHAFT UND MELDEAMTLICHE DATEN**

**1.1 Hauptgrund für den Aufenthalt in der Gemeinschaft**

- 01  Verantwortlicher oder Leiter der Gemeinschaft
- 02  Gesundheitspersonal (Arzt, Therapeut, Träger, Krankenpfleger usw.)
- 03  Personal des sozialen oder psychologischen Dienstes (Sozialassistent, Erzieher, Psychologe usw.)
- 04  Personal im Bereich Verwaltung und allgemeine Dienste (Verwalter, Buchhalter, technisches Personal usw.)
- 05  Personal im Bereich Instandhaltung, Reinigung und andere Dienste (Arbeiter, Gärtner, Hauswart, Mensabediensteter, Koch usw.)
- 06  Geistlicher (Priester, Ordensschwester, Ordensbruder usw.)
- 07  Berufssoldat, Polizist u.Ä.
- 08  Rechtskräftig verurteilter Häftling
- 09  Betreuer in einer Aufnahme­stelle für Einwanderer
- 10  Eingelieferter Patient, Langzeitkranker in Krankenanstalt (Krankenhaus, Klinik usw.)
- 11  Betreuer in einer Einrichtung für betagte Menschen (Hospiz, Altersheim usw.)
- 12  Betreuer in einer Einrichtung für Minderjährige (Waisenhaus, Findelhaus, Kinderheim usw.)
- 13  Betreuer in einem anderen Aufnahmezentrum
- 14  Sonstiges

**1.2 Geschlecht**

- 1  Männlich
- 2  Weiblich

**1.3 Geburtsdatum**

/  /   
 Tag / Monat / Jahr

**1.4 Geburtsort**

- 1  In dieser Gemeinde
  - 2  In einer anderen Gemeinde Italiens  
     ↓ **Gemeinde und Provinzkürzel angeben**
- Prov.**
- 3  Im Ausland ↓ **den ausländischen Staat angeben**
- 

**1.5 Sind Sie im Melderegister dieser Gemeinde eingetragen?**

[Die Gemeinde, in der man meldeamtlich gemeldet ist, ist jene Gemeinde, bei der man den Personalausweis und den Familienbogen beantragt]

- 1  Ja, in dieser Gemeinschaft
  - 2  Ja, aber in einer anderen Gemeinschaft oder Unterkunft
  - 3  Nein, in einer anderen Gemeinde Italiens  
     ↓ **Gemeinde und Provinzkürzel angeben**
- Prov.**
- 4  Nein, in keiner italienischen Gemeinde

**1.6 Familienstand**

- 1  Ledig
- 2  Verheiratet
- 3  De facto getrennt
- 4  Gerichtlich getrennt
- 5  Geschieden
- 6  Verwitwet

**2 STAATSBÜRGERSCHAFT**

**2.1 Welche Staatsbürgerschaft besitzen Sie?**

[Wer zusätzlich zur italienischen Staatsbürgerschaft auch eine andere besitzt, muss nur das Kästchen 1 „Italienische“ ankreuzen.]

- 1  Italienische → weiter zu Frage 2.2
- 2  Ausländische ↓ den ausländischen Staat angeben und weiter zu Frage 2.4

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

- 3  Staatenlos (keine Staatsbürgerschaft) → weiter zu Frage 2.4

**2.2 Besitzen Sie die italienische Staatsbürgerschaft seit der Geburt?**

- 1  Ja → weiter zu Frage 2.4
- 2  Nein ↓

**2.3 Wie haben Sie die italienische Staatsbürgerschaft erworben?**

- 1  Durch Eheschließung    2  Sonstiges

den ausländischen Staat der früheren Staatsbürgerschaft angeben

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

**2.4 Wo wurde Ihre Mutter geboren?**

[Geben Sie den Geburtsort Ihrer Mutter an, auch wenn sie verstorben ist]

- 1  In Italien
- 2  Im Ausland ↓ den ausländischen Staat angeben

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

**3.5 Wo wurde Ihr Vater geboren?**

[Geben Sie den Geburtsort Ihres Vaters an, auch wenn er verstorben ist]

- 1  In Italien
- 2  Im Ausland ↓ den ausländischen Staat angeben

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

**3 ANWESENHEIT UND VORHERIGER WOHNORT**

**3.1 Wo befanden Sie sich am Stichtag der Zählung (9. Oktober 2011)?**

- 1  In dieser Gemeinschaft    3  In einer anderen Gemeinde Italiens
- 2  In dieser Gemeinde, aber in einer anderen Gemeinschaft oder Unterkunft (z.B. Kaserne, Krankenhaus, Wohnung von Verwandten oder Freunden)    4  Im Ausland

**3.2 Haben Sie jemals im Ausland Ihren Wohnsitz angemeldet?**

- 1  Ja ↓    2  Nein → weiter zu Frage 3.5

**3.3 Geben Sie den Monat und das Jahr an, in dem Sie zuletzt nach Italien gezogen sind**

\_\_\_\_ / \_\_\_\_  
Monat                      Jahr

**3.4 In welchem ausländischen Staat haben Sie zuletzt Ihren Wohnsitz angemeldet?**

↓ den ausländischen Staat angeben

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

**FÜR PERSONEN MIT 1 JAHR UND MEHR**

**3.5 Wo hatten Sie Ihren ständigen Wohnort vor einem Jahr (9. Oktober 2010)?**

- 1  In dieser Gemeinschaft
- 2  In dieser Gemeinde, aber in einer anderen Gemeinschaft oder Unterkunft
- 3  In einer anderen Gemeinde Italiens ↓ Gemeinde und Provinzkürzel angeben

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

Prov.

**FÜR PERSONEN MIT 5 JAHREN UND MEHR**

**3.6 Wo hatten Sie Ihren ständigen Wohnort vor fünf Jahren (9. Oktober 2006)?**

- 1  In dieser Unterkunft
- 2  In dieser Gemeinde, aber in einer anderen Unterkunft oder Gemeinschaft
- 3  In einer anderen Gemeinde Italiens ↓ Gemeinde und Provinzkürzel angeben

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

Prov.

- 4  Im Ausland ↓ den ausländischen Staat angeben

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

**4 BILDUNG UND WEITERBILDUNG**

**PERSONEN MIT 6 JAHREN UND MEHR ANTWORTEN AB FRAGE 4.3**

**FÜR PERSONEN UNTER 6 JAHREN**

**4.1 Das Kind besucht**

- 1  Einen Kinderhort, eine Kinderkrippe, eine Tagesmutter usw. (3-36 Monate)
- 2  Einen Kindergarten
- 3  Die 1. Klasse Grundschule
- 4  Weder Kinderhort noch Kindergarten noch 1. Klasse Grundschule

**4.2 Angeben**

- 1  Öffentlich → weiter zu Frage 6.1
- 2  Privat

} weiter zu Frage 6.1

→ dieses Personenblatt endet hier

**FÜR PERSONEN MIT 6 JAHREN UND MEHR**

**4.3 Welcher ist der höchste Bildungsgrad, den Sie erlangt haben?**

- 01  Kein Schulabschluss, kann weder lesen noch schreiben
- 02  Kein Schulabschluss, kann aber lesen und schreiben
- 03  Grundschulabschluss (oder entsprechende Abschlussbewertung) → weiter zu Frage 4.9
- 04  Mittelschulabschluss (Abschluss der Berufsvorbereitungsschule) → weiter zu Frage 4.7
- 05  Unterstufe/Mittelstufe eines Musikonservatoriums oder einer Nationalen Tanzakademie (2-3 Jahre)
- 06  Abschluss einer Fachlehranstalt
- 07  Abschluss einer Kindergärtnerinnenschule
- 08  Abschluss einer Kunstlehranstalt
- 09  Abschluss einer technischen Oberschule
- 10  Abschluss einer Lehrerbildungsanstalt
- 11  Abschluss eines Gymnasiums (Humanistisches Gymnasium, Realgymnasium usw.)
- 12  Abschluss einer Kunstakademie, Tanzakademie, Akademie der darstellenden Künste, Hochschule für das Kunstgewerbe usw., Konservatorium (alte Studienordnung)
- 13  Universitätsabschluss (2-3 Jahre) laut alter Studienordnung (einschließlich der Schulen für spezielle Ausbildungsrichtungen und parauniversitären Studiengänge)
- 14  Akademisches Diplom ersten Grades im Rahmen einer Höheren Kunst- und Musikausbildung (A.F.A.M.)
- 15  Dreijähriger Studiengang laut neuer Studienordnung (Bakkalaureat)
- 16  Akademisches Diplom zweiten Grades im Rahmen einer Höheren Kunst- und Musikausbildung (A.F.A.M.)
- 17  Doktorat (4-6 Jahre) laut alter Studienordnung, einstufiger Fachlaureatsstudiengang laut neuer Studienordnung, zweijähriger Fachlaureatsstudiengang (zweiten Grades) laut neuer Studienordnung

**4.4 Die Ausbildungsdauer betrug**

- 1  2-3 Jahre
- 2  4-5 Jahre

**4.5 Geben Sie laut Antwort auf Frage 4.3 den vollständigen Titel des höchsten erlangten Bildungsgrades an**

(z.B. Diplom der Landwirtschaftsschule, Diplom der Gewerbeoberschule, Diplom der Kunstakademie, Doktorat in Mathematik laut alter Studienordnung usw.)

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

**4.6 Haben Sie einen Weiterbildungskurs der Region/des Landes mit einer Dauer von mindestens 6 Monaten abgeschlossen, an dem man mit einem Oberschulabschluss teilnehmen darf?**

(Kurse zweiten Grades, Kurse der Höheren Technischen Fachausbildung)

- 1  Ja
  - 2  Nein
- } weiter zu Frage 4.9

**4.7 Haben Sie einen Weiterbildungskurs der Region/des Landes mit einer Dauer von mindestens 24 Monaten abgeschlossen, an dem man mit einem Mittelschulabschluss teilnehmen darf?**

- 1  Ja → **4.8 Angeben**
- 2  Nein

- 1  Mindestens dreijährige Fachausbildung (nach 2005 abgeschlossen)
- 2  Anderer Weiterbildungskurs der Region/des Landes

**4.9 Haben Sie den Bildungsgrad im Ausland erworben?**

- 1  Ja → **4.10 Wie viele Jahre sind vom Eintritt in das Schulsystem bis zur Erlangung des ausländischen Bildungsgrades notwendig?**
- 2  Nein

\_\_\_\_\_

**4.11 Sind Sie derzeit in eine reguläre Ausbildung/Studiengang eingeschrieben?**  
(Grund-, Mittel-, Oberschule, Universität oder A.F.A.M.-Studiengang)

- 1  Ja  
2  Nein

**4.12 Haben Sie in der Woche vor dem Zählungstichtag (vom 2. bis 8. Oktober) einen beruflichen Aus- oder Weiterbildungskurs besucht (kostenlos oder gegen Bezahlung)?**  
(z.B. Weiterbildungskurs, der vom Unternehmen/ Betrieb, in dem Sie arbeiten, organisiert wird, Kurse der Region, des Landes, private Fremdsprachenkurse usw.)

- 1  Ja  
2  Nein

**FÜR DIE PERSONEN, DIE BEI FRAGE 4.3 EIN KÄSTCHEN ZWISCHEN 12 UND 17 ANGEKREUZT HABEN**

**4.13 Besitzen Sie einen post-universitären Abschluss (auch post-A.F.A.M.)?**

- 1  Ja →  
2  Nein

**4.14 Geben Sie die erworbenen Titel an**  
(mehrere Antworten möglich)

- 1  Universitäres Masterdiplom ersten Grades  
2  Universitäres Masterdiplom zweiten Grades  
3  Spezialisierungsschule  
4  Forschungsdoktorat

**PERSONEN MIT 15 JAHREN UND MEHR ANTWORTEN AB FRAGE 5.1**

**PERSONEN UNTER 15 JAHREN ANTWORTEN AB FRAGE 6.1**

**5**

**ERWERBS- ODER NICHTERWERBSSTELLUNG**

**5.1 Haben Sie in der Woche vor dem Zählungstichtag (vom 2. bis 8. Oktober) mindestens eine Arbeitsstunde geleistet?**  
[Berücksichtigen Sie die Arbeit, für die Sie bezahlt wurden oder werden, bzw. die üblicherweise geleistete unbezahlte Arbeit als mithelfendes Familienmitglied]

- 1  Ja → weiter zu Frage 5.6  
2  Nein

**5.2 Hatten Sie in der Woche vom 2. bis 8. Oktober eine Arbeit, von der Sie jedoch abwesend waren?**  
(z.B. wegen Krankheit, Urlaub, Lohnausgleichskasse, verminderter Tätigkeit des Unternehmens usw.)

- 1  Ja → weiter zu Frage 5.6  
2  Nein

**5.3 Haben Sie zwischen 11. September und 8. Oktober aktiv nach einer unselbstständigen Erwerbstätigkeit gesucht oder die Mittel für den Start einer selbstständigen Tätigkeit bereitgestellt?**

- 1  Ja  
2  Nein → weiter zu Frage 5.13

**5.4 Wären Sie bereit, innerhalb der nächsten zwei Wochen eine Arbeit aufzunehmen, sollte sich die Gelegenheit bieten?**

- 1  Ja  
2  Nein → weiter zu Frage 5.13

**5.5 Haben Sie jemals in der Vergangenheit eine bezahlte Erwerbstätigkeit ausgeübt oder als mithelfendes Familienmitglied gearbeitet?**

- 1  Ja → weiter zu Frage 5.6  
2  Nein → weiter zu Frage 6.1

**BEZIEHEN SIE SICH BEI DEN ANTWORTEN AUF DIE FRAGEN 5.6 BIS 5.12 AUF DIE VON IHNEN AUSGEÜBTE HAUPTERWERBSTÄTIGKEIT.**

**WER DERZEIT KEINE ARBEIT HAT, BEZIEHT SICH AUF DIE LETZTE AUSGEÜBTE TÄTIGKEIT.**

**5.6 Welche Art von Arbeit üben Sie aus (haben Sie ausgeübt)?**

- 1  Unselbstständige Erwerbstätigkeit →

Tätigkeit aufgrund eines Arbeitsvertrages für:

- 2  Koordinierte und fortwährende Mitarbeit (mit oder ohne Projekt)  
3  Gelegentliche Mitarbeit

Selbstständige Arbeit als:

- 4  Unternehmer  
5  Freiberufler  
6  Selbstständiger Arbeiter

**5.7 Ihre Arbeit ist (war)**

- 1  Befristet  
2  Unbefristet

**5.8 Haben (hatten) Sie entlohnte Angestellte?**

- 1  Ja  
2  Nein

- 7  Mitglied einer Genossenschaft  
8  Mithelfendes Familienmitglied

**5.9 Sie haben (hatten) eine**

- 1  Vollzeitbeschäftigung  
2  Teilzeitbeschäftigung



**5.10 Worin besteht/bestand Ihre Tätigkeit?**

[Für jede mögliche Antwort sind zwischen Klammern einige Beispiele von Berufen angegeben, in denen die beschriebenen Erwerbstätigkeiten ausgeübt werden.]

- |   |   |
|---|---|
| <p>01 <input type="checkbox"/> <b>Arbeitertätigkeit oder nicht qualifizierte Dienstleistung</b><br/>(Tagelöhner, Schulwart, Bauarbeiter, Haushaltshilfe, Tellerwäscher, Amtswart, Gepäckträger, Krankenhausdiener, Müllmann, Stallmeister)</p> <p>02 <input type="checkbox"/> <b>Arbeit an festen Produktionsanlagen, an Maschinen, am Fließband oder mit Kraftfahrzeugen</b><br/>(Staplerfahrer, Montagearbeiter für Elektrogeräte, LKW-Fahrer, Taxifahrer, Automatenweber, Walzwerkführer, Brechmaschinenarbeiter)</p> <p>03 <input type="checkbox"/> <b>Qualifizierte Arbeitertätigkeit</b><br/>(Maurer, Mechaniker, Installateur von Heizanlagen, Schuster, Schneider, Tischler, Schmied, Tapezierer)</p> <p>04 <input type="checkbox"/> <b>Pflanzenanbau und/oder Tierzucht</b><br/>(Bauer, Obstbauer, Rinderzüchter, Fischzüchter, Aufforstungsarbeiter, Gärtner, Fischer)</p> <p>05 <input type="checkbox"/> <b>Direktverkauf oder Dienstleistungen für Personen</b><br/>(Händler, Stadtpolizist, Friseur, Koch, Kellner, Polizist, Flugbegleiter, Babysitter/Tagesmutter, Pflegekraft, Verkäufer)</p> | <p>06 <input type="checkbox"/> <b>Nicht technisch ausgerichtete Angestellten-tätigkeit</b><br/>(Sekretariatsangestellter, Postschalterbeamter, Telefonist in der Telefonzentrale, Verwaltungsbeamter, Schalterbediensteter)</p> <p>07 <input type="checkbox"/> <b>Mittel qualifizierte technische Tätigkeit, Verwaltungs-, Sport- oder Kunsttätigkeit</b><br/>(Krankenpfleger, Buchhalter, Geometer, Elektrotechniker, diplomierter Informatiker, Athlet, Handelsvertreter, Feuerwehrkommandant, Beauftragter für den Flugverkehr, Versicherungsvertreter)</p> <p>08 <input type="checkbox"/> <b>Hoch qualifizierte organisatorische, technische, intellektuelle, wissenschaftliche oder künstlerische Tätigkeit</b><br/>(Praktischer Arzt oder Facharzt, Universitätsprofessor, Schauspieler, Musiker, Grundschullehrer, Ingenieur, Chemiker, Agronom, Rechtsanwalt, Apotheker)</p> <p>09 <input type="checkbox"/> <b>Leiter eines Unternehmens oder komplexer öffentlicher oder privater Organisationsstrukturen</b><br/>(Unternehmer, Leiter einer Partei, Direktor in der öffentlichen Verwaltung, Unternehmensleiter, Präsident des Landesgerichtes, Schuldirektor, Präfekt)</p> <p>10 <input type="checkbox"/> <b>Militärwesen (jeder Grad bei Streitkräften/Heer, Marine, Luftwaffe, Carabinieri)</b><br/>(Generalmajor, Militärarzt, Oberfeldwebel, Kadett der Carabinieri, Berufsflieger, Unteroffizier)</p> |
|---|---|

**5.11 Zu welchem Wirtschaftssektor gehört das Unternehmen, bei dem Sie arbeiten (gearbeitet haben) bzw. das Sie leiten (geleitet haben)?**

[Zwischen Klammern sind einige Beispiele für Wirtschaftstätigkeiten angeführt, die zu den angegebenen Sektoren zählen]

- |  |  |
|--|--|
| <p>01 <input type="checkbox"/> <b>Land- und Forstwirtschaft, Jagd, Fischerei</b></p> <p>02 <input type="checkbox"/> <b>Bergbau in Gruben und Minen und unterstützende Tätigkeiten</b><br/>(einschließlich der Gewinnung von Rohöl und Erdgas)</p> <p>03 <input type="checkbox"/> <b>Verarbeitendes Gewerbe und Reparaturen, Wartung und Installation von Maschinen und Geräten</b><br/>(ausgenommen Reparatur von Kraftfahrzeugen und Motorrädern, Computern und Kommunikationsgeräten sowie anderen Gütern für den persönlichen und Hausgebrauch)</p> <p>04 <input type="checkbox"/> <b>Strom-, Gas-, Wärme- und Kälteversorgung</b></p> <p>05 <input type="checkbox"/> <b>Wasserversorgung, Abwasser- und Abfallentsorgung, Beseitigung von Umweltverschmutzungen</b></p> <p>06 <input type="checkbox"/> <b>Baugewerbe, öffentliche Bauarbeiten und Einrichtung der Dienste in den Gebäuden</b></p> <p>07 <input type="checkbox"/> <b>Groß- und Einzelhandel, Reparatur von Kraftfahrzeugen und Motorrädern</b></p> <p>08 <input type="checkbox"/> <b>Transport (Beförderung von Passagieren oder Gütertransport über Rohrfernleitungen, zu Lande, zu Wasser oder in der Luft); Lagerung, Post- und Kurierdienste</b></p> <p>09 <input type="checkbox"/> <b>Gastgewerbe, Beherbergung und Gastronomie zum sofortigen Verzehr</b><br/>(einschließlich Bars, Pubs, Eisdielen usw.)</p> <p>10 <input type="checkbox"/> <b>Informations- und Kommunikationsdienste</b><br/>(einschließlich Phonecenter und Internetpoint)</p> <p>11 <input type="checkbox"/> <b>Finanz- und Versicherungswesen</b></p> | <p>12 <input type="checkbox"/> <b>Dienstleistungen im Immobilienbereich</b><br/>(einschließlich der Tätigkeit der Verwalter von Kondominien)</p> <p>13 <input type="checkbox"/> <b>Freiberufliche, wissenschaftliche und technische Dienstleistungen</b><br/>(einschließlich Forschung und Entwicklung, Rechtsberatung, Werbung und Veterinärwesen usw.)</p> <p>14 <input type="checkbox"/> <b>Verleih, Reisebüros, unterstützende Dienstleistungen für Unternehmen</b><br/>(einschließlich Callcenter, Suche, Auswahl und Überlassung von Arbeitskräften usw.)</p> <p>15 <input type="checkbox"/> <b>Öffentliche Verwaltung auf zentraler und lokaler Ebene, Verteidigung, Sozialversicherung</b></p> <p>16 <input type="checkbox"/> <b>Öffentliche und private Bildung und Weiterbildung</b><br/>(einschließlich Kursen an Militärakademien, Konservatorien, Sport-, Freizeit- und Kulturkursen, Tätigkeit der Fahrschulen)</p> <p>17 <input type="checkbox"/> <b>Gesundheits- und Sozialwesen in stationären und nicht stationären Einrichtungen</b><br/>(einschließlich Kinderhorten usw.)</p> <p>18 <input type="checkbox"/> <b>Kunst, Sport und Unterhaltung</b><br/>(einschließlich Bibliotheken und Archiven, Museen, Wett- und Spielhallen usw.)</p> <p>19 <input type="checkbox"/> <b>Sonstige Dienstleistungen und Reparatur von Gütern für den persönlichen und Hausgebrauch</b><br/>(einschließlich der Tätigkeit von Vereinigungen, Wäschereien, Friseuren usw.)</p> <p>20 <input type="checkbox"/> <b>Private Haushalte und Gemeinschaften als Arbeitgeber für Hauspersonal</b></p> <p>21 <input type="checkbox"/> <b>Exterritoriale Organisationen und Körperschaften</b><br/>(UNO, FAO, Botschaften in Italien)</p> |
|--|--|



**1 GRUND FÜR DEN STÄNDIGEN AUFENTHALT IN DER GEMEINSCHAFT UND MELDEAMTLICHE DATEN**

**1.1 Hauptgrund für den Aufenthalt in der Gemeinschaft**

- 01  Verantwortlicher oder Leiter der Gemeinschaft
- 02  Gesundheitspersonal (Arzt, Therapeut, Träger, Krankenpfleger usw.)
- 03  Personal des sozialen oder psychologischen Dienstes (Sozialassistent, Erzieher, Psychologe usw.)
- 04  Personal im Bereich Verwaltung und allgemeine Dienste (Verwalter, Buchhalter, technisches Personal usw.)
- 05  Personal im Bereich Instandhaltung, Reinigung und andere Dienste (Arbeiter, Gärtner, Hauswart, Mensabediensteter, Koch usw.)
- 06  Geistlicher (Priester, Ordensschwester, Ordensbruder usw.)
- 07  Berufssoldat, Polizist u.Ä.
- 08  Rechtskräftig verurteilter Häftling
- 09  Betreuer in einer Aufnahmeestelle für Einwanderer
- 10  Eingelieferter Patient, Langzeitkranker in Krankenanstalt (Krankenhaus, Klinik usw.)
- 11  Betreuer in einer Einrichtung für betagte Menschen (Hospiz, Altersheim usw.)
- 12  Betreuer in einer Einrichtung für Minderjährige (Waisenhaus, Findelhaus, Kinderheim usw.)
- 13  Betreuer in einem anderen Aufnahmezentrum
- 14  Sonstiges

**1.2 Geschlecht**

- 1  Männlich
- 2  Weiblich

**1.3 Geburtsdatum**

/  /   
 Tag / Monat / Jahr

**1.4 Geburtsort**

- 1  In dieser Gemeinde
  - 2  In einer anderen Gemeinde Italiens  
     ↓ **Gemeinde und Provinzkürzel angeben**
- Prov.**
- 3  Im Ausland ↓ **den ausländischen Staat angeben**
- 

**1.5 Sind Sie im Melderegister dieser Gemeinde eingetragen?**

[Die Gemeinde, in der man meldeamtlich gemeldet ist, ist jene Gemeinde, bei der man den Personalausweis und den Familienbogen beantragt]

- 1  Ja, in dieser Gemeinschaft
  - 2  Ja, aber in einer anderen Gemeinschaft oder Unterkunft
  - 3  Nein, in einer anderen Gemeinde Italiens  
     ↓ **Gemeinde und Provinzkürzel angeben**
- Prov.**
- 4  Nein, in keiner italienischen Gemeinde

**1.6 Familienstand**

- 1  Ledig
- 2  Verheiratet
- 3  De facto getrennt
- 4  Gerichtlich getrennt
- 5  Geschieden
- 6  Verwitwet

**2 STAATSBÜRGERSCHAFT**

**2.1 Welche Staatsbürgerschaft besitzen Sie?**

[Wer zusätzlich zur italienischen Staatsbürgerschaft auch eine andere besitzt, muss nur das Kästchen 1 „Italienische“ ankreuzen.]

- 1  Italienische → weiter zu Frage 2.2
- 2  Ausländische ↓ den ausländischen Staat angeben und weiter zu Frage 2.4

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

- 3  Staatenlos (keine Staatsbürgerschaft) → weiter zu Frage 2.4

**2.2 Besitzen Sie die italienische Staatsbürgerschaft seit der Geburt?**

- 1  Ja → weiter zu Frage 2.4
- 2  Nein ↓

**2.3 Wie haben Sie die italienische Staatsbürgerschaft erworben?**

- 1  Durch Eheschließung    2  Sonstiges

den ausländischen Staat der früheren Staatsbürgerschaft angeben

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

**2.4 Wo wurde Ihre Mutter geboren?**

[Geben Sie den Geburtsort Ihrer Mutter an, auch wenn sie verstorben ist]

- 1  In Italien
- 2  Im Ausland ↓ den ausländischen Staat angeben

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

**3.5 Wo wurde Ihr Vater geboren?**

[Geben Sie den Geburtsort Ihres Vaters an, auch wenn er verstorben ist]

- 1  In Italien
- 2  Im Ausland ↓ den ausländischen Staat angeben

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

**3 ANWESENHEIT UND VORHERIGER WOHNORT**

**3.1 Wo befanden Sie sich am Stichtag der Zählung (9. Oktober 2011)?**

- 1  In dieser Gemeinschaft    3  In einer anderen Gemeinde Italiens
- 2  In dieser Gemeinde, aber in einer anderen Gemeinschaft oder Unterkunft (z.B. Kaserne, Krankenhaus, Wohnung von Verwandten oder Freunden)    4  Im Ausland

**3.2 Haben Sie jemals im Ausland Ihren Wohnsitz angemeldet?**

- 1  Ja ↓    2  Nein → weiter zu Frage 3.5

**3.3 Geben Sie den Monat und das Jahr an, in dem Sie zuletzt nach Italien gezogen sind**

\_\_\_\_ / \_\_\_\_  
Monat                      Jahr

**3.4 In welchem ausländischen Staat haben Sie zuletzt Ihren Wohnsitz angemeldet?**

↓ den ausländischen Staat angeben

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

**FÜR PERSONEN MIT 1 JAHR UND MEHR**

**3.5 Wo hatten Sie Ihren ständigen Wohnort vor einem Jahr (9. Oktober 2010)?**

- 1  In dieser Gemeinschaft
- 2  In dieser Gemeinde, aber in einer anderen Gemeinschaft oder Unterkunft
- 3  In einer anderen Gemeinde Italiens ↓ Gemeinde und Provinzkürzel angeben

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

Prov.

**FÜR PERSONEN MIT 5 JAHREN UND MEHR**

**3.6 Wo hatten Sie Ihren ständigen Wohnort vor fünf Jahren (9. Oktober 2006)?**

- 1  In dieser Unterkunft
- 2  In dieser Gemeinde, aber in einer anderen Unterkunft oder Gemeinschaft
- 3  In einer anderen Gemeinde Italiens ↓ Gemeinde und Provinzkürzel angeben

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

Prov.

- 4  Im Ausland ↓ den ausländischen Staat angeben

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

**4 BILDUNG UND WEITERBILDUNG**

**PERSONEN MIT 6 JAHREN UND MEHR ANTWORTEN AB FRAGE 4.3**

**FÜR PERSONEN UNTER 6 JAHREN**

**4.1 Das Kind besucht**

- 1  Einen Kinderhort, eine Kinderkrippe, eine Tagesmutter usw. (3-36 Monate)
  - 2  Einen Kindergarten
  - 3  Die 1. Klasse Grundschule
  - 4  Weder Kinderhort noch Kindergarten noch 1. Klasse Grundschule
- 4.2 Angeben**

  - 1  Öffentlich → weiter zu Frage 6.1
  - 2  Privat
- } weiter zu Frage 6.1
- dieses Personenblatt endet hier

**FÜR PERSONEN MIT 6 JAHREN UND MEHR**

**4.3 Welcher ist der höchste Bildungsgrad, den Sie erlangt haben?**

- 01  Kein Schulabschluss, kann weder lesen noch schreiben
  - 02  Kein Schulabschluss, kann aber lesen und schreiben
  - 03  Grundschulabschluss (oder entsprechende Abschlussbewertung)
  - 04  Mittelschulabschluss (Abschluss der Berufsvorbereitungsschule)
  - 05  Unterstufe/Mittelstufe eines Musikonservatoriums oder einer Nationalen Tanzakademie (2-3 Jahre)
  - 06  Abschluss einer Fachlehranstalt
  - 07  Abschluss einer Kindergärtnerinnenschule
  - 08  Abschluss einer Kunstlehranstalt
  - 09  Abschluss einer technischen Oberschule
  - 10  Abschluss einer Lehrerbildungsanstalt
  - 11  Abschluss eines Gymnasiums (Humanistisches Gymnasium, Realgymnasium usw.)
  - 12  Abschluss einer Kunstakademie, Tanzakademie, Akademie der darstellenden Künste, Hochschule für das Kunstgewerbe usw., Konservatorium (alte Studienordnung)
  - 13  Universitätsabschluss (2-3 Jahre) laut alter Studienordnung (einschließlich der Schulen für spezielle Ausbildungsrichtungen und parauniversitären Studiengänge)
  - 14  Akademisches Diplom ersten Grades im Rahmen einer Höheren Kunst- und Musikausbildung (A.F.A.M.)
  - 15  Dreijähriger Studiengang laut neuer Studienordnung (Bakkalaureat)
  - 16  Akademisches Diplom zweiten Grades im Rahmen einer Höheren Kunst- und Musikausbildung (A.F.A.M.)
  - 17  Doktorat (4-6 Jahre) laut alter Studienordnung, einstufiger Fachlaureatsstudiengang laut neuer Studienordnung, zweijähriger Fachlaureatsstudiengang (zweiten Grades) laut neuer Studienordnung
- 4.4 Die Ausbildungsdauer betrug**

  - 1  2-3 Jahre
  - 2  4-5 Jahre
- } weiter zu Frage 4.11
- weiter zu Frage 4.9
- weiter zu Frage 4.7

**4.5 Geben Sie laut Antwort auf Frage 4.3 den vollständigen Titel des höchsten erlangten Bildungsgrades an**

(z.B. Diplom der Landwirtschaftsschule, Diplom der Gewerbeoberschule, Diplom der Kunstakademie, Doktorat in Mathematik laut alter Studienordnung usw.)

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

**4.6 Haben Sie einen Weiterbildungskurs der Region/des Landes mit einer Dauer von mindestens 6 Monaten abgeschlossen, an dem man mit einem Oberschulabschluss teilnehmen darf?**

(Kurse zweiten Grades, Kurse der Höheren Technischen Fachausbildung)

- 1  Ja
  - 2  Nein
- } weiter zu Frage 4.9

**4.7 Haben Sie einen Weiterbildungskurs der Region/des Landes mit einer Dauer von mindestens 24 Monaten abgeschlossen, an dem man mit einem Mittelschulabschluss teilnehmen darf?**

- 1  Ja →
  - 2  Nein
- 4.8 Angeben**

  - 1  Mindestens dreijährige Fachausbildung (nach 2005 abgeschlossen)
  - 2  Anderer Weiterbildungskurs der Region/des Landes

**4.9 Haben Sie den Bildungsgrad im Ausland erworben?**

- 1  Ja →
  - 2  Nein
- 4.10 Wie viele Jahre sind vom Eintritt in das Schulsystem bis zur Erlangung des ausländischen Bildungsgrades notwendig?**

\_\_\_\_\_

**4.11 Sind Sie derzeit in eine reguläre Ausbildung/Studiengang eingeschrieben?**

(Grund-, Mittel-, Oberschule, Universität oder A.F.A.M.-Studiengang)

- 1  Ja  
2  Nein

**4.12 Haben Sie in der Woche vor dem Zählungstichtag (vom 2. bis 8. Oktober) einen beruflichen Aus- oder Weiterbildungskurs besucht (kostenlos oder gegen Bezahlung)?**

(z.B. Weiterbildungskurs, der vom Unternehmen/ Betrieb, in dem Sie arbeiten, organisiert wird, Kurse der Region, des Landes, private Fremdsprachenkurse usw.)

- 1  Ja  
2  Nein

**FÜR DIE PERSONEN, DIE BEI FRAGE 4.3 EIN KÄSTCHEN ZWISCHEN 12 UND 17 ANGEKREUZT HABEN**

**4.13 Besitzen Sie einen post-universitären Abschluss (auch post-A.F.A.M.)?**

- 1  Ja →  
2  Nein

**4.14 Geben Sie die erworbenen Titel an (mehrere Antworten möglich)**

- 1  Universitäres Masterdiplom ersten Grades  
2  Universitäres Masterdiplom zweiten Grades  
3  Spezialisierungsschule  
4  Forschungsdoktorat

**PERSONEN MIT 15 JAHREN UND MEHR ANTWORTEN AB FRAGE 5.1**

**PERSONEN UNTER 15 JAHREN ANTWORTEN AB FRAGE 6.1**

**5**

**ERWERBS- ODER NICHTERWERBSSTELLUNG**

**5.1 Haben Sie in der Woche vor dem Zählungstichtag (vom 2. bis 8. Oktober) mindestens eine Arbeitsstunde geleistet?**

[Berücksichtigen Sie die Arbeit, für die Sie bezahlt wurden oder werden, bzw. die üblicherweise geleistete unbezahlte Arbeit als mithelfendes Familienmitglied]

- 1  Ja → weiter zu Frage 5.6  
2  Nein

**5.2 Hatten Sie in der Woche vom 2. bis 8. Oktober eine Arbeit, von der Sie jedoch abwesend waren?**

(z.B. wegen Krankheit, Urlaub, Lohnausgleichskasse, verminderter Tätigkeit des Unternehmens usw.)

- 1  Ja → weiter zu Frage 5.6  
2  Nein

**5.3 Haben Sie zwischen 11. September und 8. Oktober aktiv nach einer unselbstständigen Erwerbstätigkeit gesucht oder die Mittel für den Start einer selbstständigen Tätigkeit bereitgestellt?**

- 1  Ja  
2  Nein → weiter zu Frage 5.13

**5.4 Wären Sie bereit, innerhalb der nächsten zwei Wochen eine Arbeit aufzunehmen, sollte sich die Gelegenheit bieten?**

- 1  Ja  
2  Nein → weiter zu Frage 5.13

**5.5 Haben Sie jemals in der Vergangenheit eine bezahlte Erwerbstätigkeit ausgeübt oder als mithelfendes Familienmitglied gearbeitet?**

- 1  Ja → weiter zu Frage 5.6  
2  Nein → weiter zu Frage 6.1

**BEZIEHEN SIE SICH BEI DEN ANTWORTEN AUF DIE FRAGEN 5.6 BIS 5.12 AUF DIE VON IHNEN AUSGEÜBTE HAUPTERWERBSTÄTIGKEIT.**

**WER DERZEIT KEINE ARBEIT HAT, BEZIEHT SICH AUF DIE LETZTE AUSGEÜBTE TÄTIGKEIT.**

**5.6 Welche Art von Arbeit üben Sie aus (haben Sie ausgeübt)?**

- 1  Unselbstständige Erwerbstätigkeit →

Tätigkeit aufgrund eines Arbeitsvertrages für:

- 2  Koordinierte und fortwährende Mitarbeit (mit oder ohne Projekt)  
3  Gelegentliche Mitarbeit

Selbstständige Arbeit als:

- 4  Unternehmer  
5  Freiberufler  
6  Selbstständiger Arbeiter

**5.7 Ihre Arbeit ist (war)**

- 1  Befristet  
2  Unbefristet

**5.8 Haben (hatten) Sie entlohnte Angestellte?**

- 1  Ja  
2  Nein

- 7  Mitglied einer Genossenschaft  
8  Mithelfendes Familienmitglied

**5.9 Sie haben (hatten) eine**

- 1  Vollzeitbeschäftigung  
2  Teilzeitbeschäftigung

**5.10 Worin besteht/bestand Ihre Tätigkeit?**

[Für jede mögliche Antwort sind zwischen Klammern einige Beispiele von Berufen angegeben, in denen die beschriebenen Erwerbstätigkeiten ausgeübt werden.]

- |   |   |
|---|---|
| <p>01 <input type="checkbox"/> <b>Arbeitertätigkeit oder nicht qualifizierte Dienstleistung</b><br/>(Tagelöhner, Schulwart, Bauarbeiter, Haushaltshilfe, Tellerwäscher, Amtswart, Gepäckträger, Krankenhausdiener, Müllmann, Stallmeister)</p> <p>02 <input type="checkbox"/> <b>Arbeit an festen Produktionsanlagen, an Maschinen, am Fließband oder mit Kraftfahrzeugen</b><br/>(Staplerfahrer, Montagearbeiter für Elektrogeräte, LKW-Fahrer, Taxifahrer, Automatenweber, Walzwerkführer, Brechmaschinenarbeiter)</p> <p>03 <input type="checkbox"/> <b>Qualifizierte Arbeitertätigkeit</b><br/>(Maurer, Mechaniker, Installateur von Heizanlagen, Schuster, Schneider, Tischler, Schmied, Tapezierer)</p> <p>04 <input type="checkbox"/> <b>Pflanzenanbau und/oder Tierzucht</b><br/>(Bauer, Obstbauer, Rinderzüchter, Fischzüchter, Aufforstungsarbeiter, Gärtner, Fischer)</p> <p>05 <input type="checkbox"/> <b>Direktverkauf oder Dienstleistungen für Personen</b><br/>(Händler, Stadtpolizist, Friseur, Koch, Kellner, Polizist, Flugbegleiter, Babysitter/Tagesmutter, Pflegekraft, Verkäufer)</p> | <p>06 <input type="checkbox"/> <b>Nicht technisch ausgerichtete Angestellten-tätigkeit</b><br/>(Sekretariatsangestellter, Postschalterbeamter, Telefonist in der Telefonzentrale, Verwaltungsbeamter, Schalterbediensteter)</p> <p>07 <input type="checkbox"/> <b>Mittel qualifizierte technische Tätigkeit, Verwaltungs-, Sport- oder Kunsttätigkeit</b><br/>(Krankenpfleger, Buchhalter, Geometer, Elektrotechniker, diplomierter Informatiker, Athlet, Handelsvertreter, Feuerwehrkommandant, Beauftragter für den Flugverkehr, Versicherungsvertreter)</p> <p>08 <input type="checkbox"/> <b>Hoch qualifizierte organisatorische, technische, intellektuelle, wissenschaftliche oder künstlerische Tätigkeit</b><br/>(Praktischer Arzt oder Facharzt, Universitätsprofessor, Schauspieler, Musiker, Grundschullehrer, Ingenieur, Chemiker, Agronom, Rechtsanwalt, Apotheker)</p> <p>09 <input type="checkbox"/> <b>Leiter eines Unternehmens oder komplexer öffentlicher oder privater Organisationsstrukturen</b><br/>(Unternehmer, Leiter einer Partei, Direktor in der öffentlichen Verwaltung, Unternehmensleiter, Präsident des Landesgerichtes, Schuldirektor, Präfekt)</p> <p>10 <input type="checkbox"/> <b>Militärwesen (jeder Grad bei Streitkräften/Heer, Marine, Luftwaffe, Carabinieri)</b><br/>(Generalmajor, Militärarzt, Oberfeldwebel, Kadett der Carabinieri, Berufspilot, Unteroffizier)</p> |
|---|---|

**5.11 Zu welchem Wirtschaftssektor gehört das Unternehmen, bei dem Sie arbeiten (gearbeitet haben) bzw. das Sie leiten (geleitet haben)?**

[Zwischen Klammern sind einige Beispiele für Wirtschaftstätigkeiten angeführt, die zu den angegebenen Sektoren zählen]

- |  |  |
|--|--|
| <p>01 <input type="checkbox"/> <b>Land- und Forstwirtschaft, Jagd, Fischerei</b></p> <p>02 <input type="checkbox"/> <b>Bergbau in Gruben und Minen und unterstützende Tätigkeiten</b><br/>(einschließlich der Gewinnung von Rohöl und Erdgas)</p> <p>03 <input type="checkbox"/> <b>Verarbeitendes Gewerbe und Reparaturen, Wartung und Installation von Maschinen und Geräten</b><br/>(ausgenommen Reparatur von Kraftfahrzeugen und Motorrädern, Computern und Kommunikationsgeräten sowie anderen Gütern für den persönlichen und Hausgebrauch)</p> <p>04 <input type="checkbox"/> <b>Strom-, Gas-, Wärme- und Kälteversorgung</b></p> <p>05 <input type="checkbox"/> <b>Wasserversorgung, Abwasser- und Abfallentsorgung, Beseitigung von Umweltverschmutzungen</b></p> <p>06 <input type="checkbox"/> <b>Baugewerbe, öffentliche Bauarbeiten und Einrichtung der Dienste in den Gebäuden</b></p> <p>07 <input type="checkbox"/> <b>Groß- und Einzelhandel, Reparatur von Kraftfahrzeugen und Motorrädern</b></p> <p>08 <input type="checkbox"/> <b>Transport (Beförderung von Passagieren oder Gütertransport über Rohrfernleitungen, zu Lande, zu Wasser oder in der Luft); Lagerung, Post- und Kurierdienste</b></p> <p>09 <input type="checkbox"/> <b>Gastgewerbe, Beherbergung und Gastronomie zum sofortigen Verzehr</b><br/>(einschließlich Bars, Pubs, Eisdielen usw.)</p> <p>10 <input type="checkbox"/> <b>Informations- und Kommunikationsdienste</b><br/>(einschließlich Phonecenter und Internetpoint)</p> <p>11 <input type="checkbox"/> <b>Finanz- und Versicherungswesen</b></p> | <p>12 <input type="checkbox"/> <b>Dienstleistungen im Immobilienbereich</b><br/>(einschließlich der Tätigkeit der Verwalter von Kondominien)</p> <p>13 <input type="checkbox"/> <b>Freiberufliche, wissenschaftliche und technische Dienstleistungen</b><br/>(einschließlich Forschung und Entwicklung, Rechtsberatung, Werbung und Veterinärwesen usw.)</p> <p>14 <input type="checkbox"/> <b>Verleih, Reisebüros, unterstützende Dienstleistungen für Unternehmen</b><br/>(einschließlich Callcenter, Suche, Auswahl und Überlassung von Arbeitskräften usw.)</p> <p>15 <input type="checkbox"/> <b>Öffentliche Verwaltung auf zentraler und lokaler Ebene, Verteidigung, Sozialversicherung</b></p> <p>16 <input type="checkbox"/> <b>Öffentliche und private Bildung und Weiterbildung</b><br/>(einschließlich Kursen an Militärakademien, Konservatorien, Sport-, Freizeit- und Kulturkursen, Tätigkeit der Fahrschulen)</p> <p>17 <input type="checkbox"/> <b>Gesundheits- und Sozialwesen in stationären und nicht stationären Einrichtungen</b><br/>(einschließlich Kinderhorten usw.)</p> <p>18 <input type="checkbox"/> <b>Kunst, Sport und Unterhaltung</b><br/>(einschließlich Bibliotheken und Archiven, Museen, Wett- und Spielhallen usw.)</p> <p>19 <input type="checkbox"/> <b>Sonstige Dienstleistungen und Reparatur von Gütern für den persönlichen und Hausgebrauch</b><br/>(einschließlich der Tätigkeit von Vereinigungen, Wäschereien, Friseuren usw.)</p> <p>20 <input type="checkbox"/> <b>Private Haushalte und Gemeinschaften als Arbeitgeber für Hauspersonal</b></p> <p>21 <input type="checkbox"/> <b>Exterritoriale Organisationen und Körperschaften</b><br/>(UNO, FAO, Botschaften in Italien)</p> |
|--|--|





**1 GRUND FÜR DEN STÄNDIGEN AUFENTHALT IN DER GEMEINSCHAFT UND MELDEAMTLICHE DATEN**

**1.1 Hauptgrund für den Aufenthalt in der Gemeinschaft**

- 01  Verantwortlicher oder Leiter der Gemeinschaft
- 02  Gesundheitspersonal (Arzt, Therapeut, Träger, Krankenpfleger usw.)
- 03  Personal des sozialen oder psychologischen Dienstes (Sozialassistent, Erzieher, Psychologe usw.)
- 04  Personal im Bereich Verwaltung und allgemeine Dienste (Verwalter, Buchhalter, technisches Personal usw.)
- 05  Personal im Bereich Instandhaltung, Reinigung und andere Dienste (Arbeiter, Gärtner, Hauswart, Mensabediensteter, Koch usw.)
- 06  Geistlicher (Priester, Ordensschwester, Ordensbruder usw.)
- 07  Berufssoldat, Polizist u.Ä.
- 08  Rechtskräftig verurteilter Häftling
- 09  Betreuer in einer Aufnahmeestelle für Einwanderer
- 10  Eingelieferter Patient, Langzeitkranker in Krankenanstalt (Krankenhaus, Klinik usw.)
- 11  Betreuer in einer Einrichtung für betagte Menschen (Hospiz, Altersheim usw.)
- 12  Betreuer in einer Einrichtung für Minderjährige (Waisenhaus, Findelhaus, Kinderheim usw.)
- 13  Betreuer in einem anderen Aufnahmezentrum
- 14  Sonstiges

**1.2 Geschlecht**

- 1  Männlich
- 2  Weiblich

**1.3 Geburtsdatum**

/  /   
 Tag / Monat / Jahr

**1.4 Geburtsort**

- 1  In dieser Gemeinde
  - 2  In einer anderen Gemeinde Italiens  
     ↓ **Gemeinde und Provinzkürzel angeben**
- Prov.**
- 3  Im Ausland ↓ **den ausländischen Staat angeben**
- 

**1.5 Sind Sie im Melderegister dieser Gemeinde eingetragen?**

[Die Gemeinde, in der man meldeamtlich gemeldet ist, ist jene Gemeinde, bei der man den Personalausweis und den Familienbogen beantragt]

- 1  Ja, in dieser Gemeinschaft
  - 2  Ja, aber in einer anderen Gemeinschaft oder Unterkunft
  - 3  Nein, in einer anderen Gemeinde Italiens  
     ↓ **Gemeinde und Provinzkürzel angeben**
- Prov.**
- 4  Nein, in keiner italienischen Gemeinde

**1.6 Familienstand**

- 1  Ledig
- 2  Verheiratet
- 3  De facto getrennt
- 4  Gerichtlich getrennt
- 5  Geschieden
- 6  Verwitwet

**2 STAATSBÜRGERSCHAFT**

**2.1 Welche Staatsbürgerschaft besitzen Sie?**

[Wer zusätzlich zur italienischen Staatsbürgerschaft auch eine andere besitzt, muss nur das Kästchen 1 „Italienische“ ankreuzen.]

- 1  Italienische → weiter zu Frage 2.2
- 2  Ausländische ↓ den ausländischen Staat angeben und weiter zu Frage 2.4

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

- 3  Staatenlos (keine Staatsbürgerschaft) → weiter zu Frage 2.4

**2.2 Besitzen Sie die italienische Staatsbürgerschaft seit der Geburt?**

- 1  Ja → weiter zu Frage 2.4
- 2  Nein ↓

**2.3 Wie haben Sie die italienische Staatsbürgerschaft erworben?**

- 1  Durch Eheschließung    2  Sonstiges

den ausländischen Staat der früheren Staatsbürgerschaft angeben

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

**2.4 Wo wurde Ihre Mutter geboren?**

[Geben Sie den Geburtsort Ihrer Mutter an, auch wenn sie verstorben ist]

- 1  In Italien
- 2  Im Ausland ↓ den ausländischen Staat angeben

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

**3.5 Wo wurde Ihr Vater geboren?**

[Geben Sie den Geburtsort Ihres Vaters an, auch wenn er verstorben ist]

- 1  In Italien
- 2  Im Ausland ↓ den ausländischen Staat angeben

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

**3 ANWESENHEIT UND VORHERIGER WOHNORT**

**3.1 Wo befanden Sie sich am Stichtag der Zählung (9. Oktober 2011)?**

- 1  In dieser Gemeinschaft    3  In einer anderen Gemeinde Italiens
- 2  In dieser Gemeinde, aber in einer anderen Gemeinschaft oder Unterkunft (z.B. Kaserne, Krankenhaus, Wohnung von Verwandten oder Freunden)    4  Im Ausland

**3.2 Haben Sie jemals im Ausland Ihren Wohnsitz angemeldet?**

- 1  Ja ↓    2  Nein → weiter zu Frage 3.5

**3.3 Geben Sie den Monat und das Jahr an, in dem Sie zuletzt nach Italien gezogen sind**

\_\_\_\_ / \_\_\_\_  
Monat                      Jahr

**3.4 In welchem ausländischen Staat haben Sie zuletzt Ihren Wohnsitz angemeldet?**

↓ den ausländischen Staat angeben

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

**FÜR PERSONEN MIT 1 JAHR UND MEHR**

**3.5 Wo hatten Sie Ihren ständigen Wohnort vor einem Jahr (9. Oktober 2010)?**

- 1  In dieser Gemeinschaft
- 2  In dieser Gemeinde, aber in einer anderen Gemeinschaft oder Unterkunft
- 3  In einer anderen Gemeinde Italiens ↓ Gemeinde und Provinzkürzel angeben

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

Prov.

**FÜR PERSONEN MIT 5 JAHREN UND MEHR**

**3.6 Wo hatten Sie Ihren ständigen Wohnort vor fünf Jahren (9. Oktober 2006)?**

- 1  In dieser Unterkunft
- 2  In dieser Gemeinde, aber in einer anderen Unterkunft oder Gemeinschaft
- 3  In einer anderen Gemeinde Italiens ↓ Gemeinde und Provinzkürzel angeben

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

Prov.

- 4  Im Ausland ↓ den ausländischen Staat angeben

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

**4 BILDUNG UND WEITERBILDUNG**

**PERSONEN MIT 6 JAHREN UND MEHR ANTWORTEN AB FRAGE 4.3**

**FÜR PERSONEN UNTER 6 JAHREN**

**4.1 Das Kind besucht**

- 1  Einen Kinderhort, eine Kinderkrippe, eine Tagesmutter usw. (3-36 Monate)
- 2  Einen Kindergarten
- 3  Die 1. Klasse Grundschule
- 4  Weder Kinderhort noch Kindergarten noch 1. Klasse Grundschule

**4.2 Angeben**

- 1  Öffentlich → weiter zu Frage 6.1
- 2  Privat

} weiter zu Frage 6.1

→ dieses Personenblatt endet hier

**FÜR PERSONEN MIT 6 JAHREN UND MEHR**

**4.3 Welcher ist der höchste Bildungsgrad, den Sie erlangt haben?**

- 01  Kein Schulabschluss, kann weder lesen noch schreiben
- 02  Kein Schulabschluss, kann aber lesen und schreiben
- 03  Grundschulabschluss (oder entsprechende Abschlussbewertung) → weiter zu Frage 4.9
- 04  Mittelschulabschluss (Abschluss der Berufsvorbereitungsschule) → weiter zu Frage 4.7
- 05  Unterstufe/Mittelstufe eines Musikkonservatoriums oder einer Nationalen Tanzakademie (2-3 Jahre)
- 06  Abschluss einer Fachlehranstalt
- 07  Abschluss einer Kindergärtnerinnenschule
- 08  Abschluss einer Kunstlehranstalt
- 09  Abschluss einer technischen Oberschule
- 10  Abschluss einer Lehrerbildungsanstalt
- 11  Abschluss eines Gymnasiums (Humanistisches Gymnasium, Realgymnasium usw.)
- 12  Abschluss einer Kunstakademie, Tanzakademie, Akademie der darstellenden Künste, Hochschule für das Kunstgewerbe usw., Konservatorium (alte Studienordnung)
- 13  Universitätsabschluss (2-3 Jahre) laut alter Studienordnung (einschließlich der Schulen für spezielle Ausbildungsrichtungen und parauniversitären Studiengänge)
- 14  Akademisches Diplom ersten Grades im Rahmen einer Höheren Kunst- und Musikausbildung (A.F.A.M.)
- 15  Dreijähriger Studiengang laut neuer Studienordnung (Bakkalaureat)
- 16  Akademisches Diplom zweiten Grades im Rahmen einer Höheren Kunst- und Musikausbildung (A.F.A.M.)
- 17  Doktorat (4-6 Jahre) laut alter Studienordnung, einstufiger Fachlaureatsstudiengang laut neuer Studienordnung, zweijähriger Fachlaureatsstudiengang (zweiten Grades) laut neuer Studienordnung

**4.4 Die Ausbildungsdauer betrug**

- 1  2-3 Jahre
- 2  4-5 Jahre

**4.5 Geben Sie laut Antwort auf Frage 4.3 den vollständigen Titel des höchsten erlangten Bildungsgrades an**

(z.B. Diplom der Landwirtschaftsschule, Diplom der Gewerbeoberschule, Diplom der Kunstakademie, Doktorat in Mathematik laut alter Studienordnung usw.)

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

**4.6 Haben Sie einen Weiterbildungskurs der Region/des Landes mit einer Dauer von mindestens 6 Monaten abgeschlossen, an dem man mit einem Oberschulabschluss teilnehmen darf?**

(Kurse zweiten Grades, Kurse der Höheren Technischen Fachausbildung)

- 1  Ja
  - 2  Nein
- } weiter zu Frage 4.9

**4.7 Haben Sie einen Weiterbildungskurs der Region/des Landes mit einer Dauer von mindestens 24 Monaten abgeschlossen, an dem man mit einem Mittelschulabschluss teilnehmen darf?**

- 1  Ja →

**4.8 Angeben**

- 1  Mindestens dreijährige Fachausbildung (nach 2005 abgeschlossen)
- 2  Anderer Weiterbildungskurs der Region/des Landes

- 2  Nein

**4.9 Haben Sie den Bildungsgrad im Ausland erworben?**

- 1  Ja →

**4.10 Wie viele Jahre sind vom Eintritt in das Schulsystem bis zur Erlangung des ausländischen Bildungsgrades notwendig?**

- 2  Nein

\_\_\_\_\_

**4.11 Sind Sie derzeit in eine reguläre Ausbildung/Studiengang eingeschrieben?**  
(Grund-, Mittel-, Oberschule, Universität oder A.F.A.M.-Studiengang)

- 1  Ja  
2  Nein

**4.12 Haben Sie in der Woche vor dem Zählungstichtag (vom 2. bis 8. Oktober) einen beruflichen Aus- oder Weiterbildungskurs besucht (kostenlos oder gegen Bezahlung)?**  
(z.B. Weiterbildungskurs, der vom Unternehmen/ Betrieb, in dem Sie arbeiten, organisiert wird, Kurse der Region, des Landes, private Fremdsprachenkurse usw.)

- 1  Ja  
2  Nein

**FÜR DIE PERSONEN, DIE BEI FRAGE 4.3 EIN KÄSTCHEN ZWISCHEN 12 UND 17 ANGEKREUZT HABEN**

**4.13 Besitzen Sie einen post-universitären Abschluss (auch post-A.F.A.M.)?**

- 1  Ja →  
2  Nein

**4.14 Geben Sie die erworbenen Titel an**  
(mehrere Antworten möglich)

- 1  Universitäres Masterdiplom ersten Grades  
2  Universitäres Masterdiplom zweiten Grades  
3  Spezialisierungsschule  
4  Forschungsdoktorat

**PERSONEN MIT 15 JAHREN UND MEHR ANTWORTEN AB FRAGE 5.1**

**PERSONEN UNTER 15 JAHREN ANTWORTEN AB FRAGE 6.1**

**5 ERWERBS- ODER NICHTERWERBSSTELLUNG**

**5.1 Haben Sie in der Woche vor dem Zählungstichtag (vom 2. bis 8. Oktober) mindestens eine Arbeitsstunde geleistet?**  
[Berücksichtigen Sie die Arbeit, für die Sie bezahlt wurden oder werden, bzw. die üblicherweise geleistete unbezahlte Arbeit als mithelfendes Familienmitglied]

- 1  Ja → weiter zu Frage 5.6  
2  Nein

**5.2 Hatten Sie in der Woche vom 2. bis 8. Oktober eine Arbeit, von der Sie jedoch abwesend waren?**  
(z.B. wegen Krankheit, Urlaub, Lohnausgleichskasse, verminderter Tätigkeit des Unternehmens usw.)

- 1  Ja → weiter zu Frage 5.6  
2  Nein

**5.3 Haben Sie zwischen 11. September und 8. Oktober aktiv nach einer unselbstständigen Erwerbstätigkeit gesucht oder die Mittel für den Start einer selbstständigen Tätigkeit bereitgestellt?**

- 1  Ja  
2  Nein → weiter zu Frage 5.13

**5.4 Wären Sie bereit, innerhalb der nächsten zwei Wochen eine Arbeit aufzunehmen, sollte sich die Gelegenheit bieten?**

- 1  Ja  
2  Nein → weiter zu Frage 5.13

**5.5 Haben Sie jemals in der Vergangenheit eine bezahlte Erwerbstätigkeit ausgeübt oder als mithelfendes Familienmitglied gearbeitet?**

- 1  Ja → weiter zu Frage 5.6  
2  Nein → weiter zu Frage 6.1

**BEZIEHEN SIE SICH BEI DEN ANTWORTEN AUF DIE FRAGEN 5.6 BIS 5.12 AUF DIE VON IHNEN AUSGEÜBTE HAUPTERWERBSTÄTIGKEIT.**

**WER DERZEIT KEINE ARBEIT HAT, BEZIEHT SICH AUF DIE LETZTE AUSGEÜBTE TÄTIGKEIT.**

**5.6 Welche Art von Arbeit üben Sie aus (haben Sie ausgeübt)?**

- 1  Unselbstständige Erwerbstätigkeit →

Tätigkeit aufgrund eines Arbeitsvertrages für:

- 2  Koordinierte und fortwährende Mitarbeit (mit oder ohne Projekt)  
3  Gelegentliche Mitarbeit

Selbstständige Arbeit als:

- 4  Unternehmer  
5  Freiberufler  
6  Selbstständiger Arbeiter

**5.7 Ihre Arbeit ist (war)**

- 1  Befristet  
2  Unbefristet

**5.8 Haben (hatten) Sie entlohnte Angestellte?**

- 1  Ja  
2  Nein

- 7  Mitglied einer Genossenschaft  
8  Mithelfendes Familienmitglied

**5.9 Sie haben (hatten) eine**

- 1  Vollzeitbeschäftigung  
2  Teilzeitbeschäftigung

**5.10 Worin besteht/bestand Ihre Tätigkeit?**

[Für jede mögliche Antwort sind zwischen Klammern einige Beispiele von Berufen angegeben, in denen die beschriebenen Erwerbstätigkeiten ausgeübt werden.]

- |   |  |
|---|--|
| <p>01 <input type="checkbox"/> <b>Arbeitertätigkeit oder nicht qualifizierte Dienstleistung</b><br/>(Tagelöhner, Schulwart, Bauarbeiter, Haushaltshilfe, Tellerwäscher, Amtswart, Gepäckträger, Krankenhausdiener, Müllmann, Stallmeister)</p> <p>02 <input type="checkbox"/> <b>Arbeit an festen Produktionsanlagen, an Maschinen, am Fließband oder mit Kraftfahrzeugen</b><br/>(Staplerfahrer, Montagearbeiter für Elektrogeräte, LKW-Fahrer, Taxifahrer, Automatenweber, Walzwerkführer, Brechmaschinenarbeiter)</p> <p>03 <input type="checkbox"/> <b>Qualifizierte Arbeitertätigkeit</b><br/>(Maurer, Mechaniker, Installateur von Heizanlagen, Schuster, Schneider, Tischler, Schmied, Tapezierer)</p> <p>04 <input type="checkbox"/> <b>Pflanzenanbau und/oder Tierzucht</b><br/>(Bauer, Obstbauer, Rinderzüchter, Fischzüchter, Aufforstungsarbeiter, Gärtner, Fischer)</p> <p>05 <input type="checkbox"/> <b>Direktverkauf oder Dienstleistungen für Personen</b><br/>(Händler, Stadtpolizist, Friseur, Koch, Kellner, Polizist, Flugbegleiter, Babysitter/Tagesmutter, Pflegekraft, Verkäufer)</p> | <p>06 <input type="checkbox"/> <b>Nicht technisch ausgerichtete Angestellten-tätigkeit</b><br/>(Sekretariatsangestellter, Postschalterbeamter, Telefonist in der Telefonzentrale, Verwaltungsbeamter, Schalterbediensteter)</p> <p>07 <input type="checkbox"/> <b>Mittel qualifizierte technische Tätigkeit, Verwaltungs-, Sport- oder Kunsttätigkeit</b><br/>(Krankenpfleger, Buchhalter, Geometer, Elektrotechniker, diplomierter Informatiker, Athlet, Handelsvertreter, Feuerwehrkommandant, Beauftragter für den Flugverkehr, Versicherungsvertreter)</p> <p>08 <input type="checkbox"/> <b>Hoch qualifizierte organisatorische, technische, intellektuelle, wissenschaftliche oder künstlerische Tätigkeit</b><br/>(Praktischer Arzt oder Facharzt, Universitätsprofessor, Schauspieler, Musiker, Grundschullehrer, Ingenieur, Chemiker, Agronom, Rechtsanwalt, Apotheker)</p> <p>09 <input type="checkbox"/> <b>Leiter eines Unternehmens oder komplexer öffentlicher oder privater Organisationsstrukturen</b><br/>(Unternehmer, Leiter einer Partei, Direktor in der öffentlichen Verwaltung, Unternehmensleiter, Präsident des Landesgerichtes, Schuldirektor, Präfekt)</p> <p>10 <input type="checkbox"/> <b>Militärwesen (jeder Grad bei Streitkräften/Heer, Marine, Luftwaffe, Carabinieri)</b><br/>(Generalmajor, Militärarzt, Oberfeldwebel, Kadett der Carabinieri, Berufsflyger, Unteroffizier)</p> |
|---|--|

**5.11 Zu welchem Wirtschaftssektor gehört das Unternehmen, bei dem Sie arbeiten (gearbeitet haben) bzw. das Sie leiten (geleitet haben)?**

[Zwischen Klammern sind einige Beispiele für Wirtschaftstätigkeiten angeführt, die zu den angegebenen Sektoren zählen]

- |  |  |
|--|--|
| <p>01 <input type="checkbox"/> <b>Land- und Forstwirtschaft, Jagd, Fischerei</b></p> <p>02 <input type="checkbox"/> <b>Bergbau in Gruben und Minen und unterstützende Tätigkeiten</b><br/>(einschließlich der Gewinnung von Rohöl und Erdgas)</p> <p>03 <input type="checkbox"/> <b>Verarbeitendes Gewerbe und Reparaturen, Wartung und Installation von Maschinen und Geräten</b><br/>(ausgenommen Reparatur von Kraftfahrzeugen und Motorrädern, Computern und Kommunikationsgeräten sowie anderen Gütern für den persönlichen und Hausgebrauch)</p> <p>04 <input type="checkbox"/> <b>Strom-, Gas-, Wärme- und Kälteversorgung</b></p> <p>05 <input type="checkbox"/> <b>Wasserversorgung, Abwasser- und Abfallentsorgung, Beseitigung von Umweltverschmutzungen</b></p> <p>06 <input type="checkbox"/> <b>Baugewerbe, öffentliche Bauarbeiten und Einrichtung der Dienste in den Gebäuden</b></p> <p>07 <input type="checkbox"/> <b>Groß- und Einzelhandel, Reparatur von Kraftfahrzeugen und Motorrädern</b></p> <p>08 <input type="checkbox"/> <b>Transport (Beförderung von Passagieren oder Gütertransport über Rohrfernleitungen, zu Lande, zu Wasser oder in der Luft); Lagerung, Post- und Kurierdienste</b></p> <p>09 <input type="checkbox"/> <b>Gastgewerbe, Beherbergung und Gastronomie zum sofortigen Verzehr</b><br/>(einschließlich Bars, Pubs, Eisdielen usw.)</p> <p>10 <input type="checkbox"/> <b>Informations- und Kommunikationsdienste</b><br/>(einschließlich Phonecenter und Internetpoint)</p> <p>11 <input type="checkbox"/> <b>Finanz- und Versicherungswesen</b></p> | <p>12 <input type="checkbox"/> <b>Dienstleistungen im Immobilienbereich</b><br/>(einschließlich der Tätigkeit der Verwalter von Kondominien)</p> <p>13 <input type="checkbox"/> <b>Freiberufliche, wissenschaftliche und technische Dienstleistungen</b><br/>(einschließlich Forschung und Entwicklung, Rechtsberatung, Werbung und Veterinärwesen usw.)</p> <p>14 <input type="checkbox"/> <b>Verleih, Reisebüros, unterstützende Dienstleistungen für Unternehmen</b><br/>(einschließlich Callcenter, Suche, Auswahl und Überlassung von Arbeitskräften usw.)</p> <p>15 <input type="checkbox"/> <b>Öffentliche Verwaltung auf zentraler und lokaler Ebene, Verteidigung, Sozialversicherung</b></p> <p>16 <input type="checkbox"/> <b>Öffentliche und private Bildung und Weiterbildung</b><br/>(einschließlich Kursen an Militärakademien, Konservatorien, Sport-, Freizeit- und Kulturkursen, Tätigkeit der Fahrschulen)</p> <p>17 <input type="checkbox"/> <b>Gesundheits- und Sozialwesen in stationären und nicht stationären Einrichtungen</b><br/>(einschließlich Kinderhorten usw.)</p> <p>18 <input type="checkbox"/> <b>Kunst, Sport und Unterhaltung</b><br/>(einschließlich Bibliotheken und Archiven, Museen, Wett- und Spielhallen usw.)</p> <p>19 <input type="checkbox"/> <b>Sonstige Dienstleistungen und Reparatur von Gütern für den persönlichen und Hausgebrauch</b><br/>(einschließlich der Tätigkeit von Vereinigungen, Wäschereien, Friseuren usw.)</p> <p>20 <input type="checkbox"/> <b>Private Haushalte und Gemeinschaften als Arbeitgeber für Hauspersonal</b></p> <p>21 <input type="checkbox"/> <b>Exterritoriale Organisationen und Körperschaften</b><br/>(UNO, FAO, Botschaften in Italien)</p> |
|--|--|

**5.12 Wie viele Stunden arbeiten Sie normalerweise in einer Woche bzw. haben Sie gearbeitet?**

Arbeitsstunden → weiter zu Frage 6.1

**5.13 In der Woche vom 2. bis 8. Oktober waren Sie:**  
[Wenn auf Ihre Erwerbsstellung mehrere der angeführten Möglichkeiten zutreffen, wählen Sie jene aus, die zuerst in der Liste genannt wird. Sind Sie z.B. im Haushalt tätig und beziehen eine Altersrente, müssen Sie das Kästchen Nr. 1 ankreuzen.]

- 1  Bezieher/in einer oder mehrerer Renten aufgrund vorhergehender Arbeit oder Bezieher/in von Kapitalerträgen (Renditen aus Immobilien- und Wertpapierinvestitionen)
- 2  Student/in
- 3  Im Haushalt tätig
- 4  In einer anderen Stellung

**6 STUDIEN- ODER ARBEITSORT**

**6.1 Begeben Sie sich täglich an den Studien- oder Arbeitsort?**

- 1  Ja, an den Studienort (einschließlich Kinderhort, Kindergarten, berufliche Weiterbildungskurse) } weiter zu Frage 6.2
- 2  Ja, an den Arbeitsort
- 3  Nein, ich studiere in der Gemeinschaft
- 4  Nein, ich arbeite in der Gemeinschaft
- 5  Nein, weil ich keinen festen Arbeitsort habe (Wanderhändler, Vertreter usw.) } dieses Personenblatt endet hier
- 6  Nein, weil ich weder studiere noch arbeite noch berufliche Weiterbildungskurse besuche

**6.2 Wo befindet sich der Studien- oder Arbeitsort?**

[Werkstudenten geben die Adresse des Arbeitsortes und nicht des Studienortes an. Wer seine Erwerbstätigkeit auf Transportmitteln ausübt (Fahrer, Eisenbahner, Straßenbahner, Pilot, Seemann usw.), gibt die Adresse des Ortes an, an dem er den Dienst antritt (Parkplatz, Bahnhof, Lager, Flughafen, Hafen usw.).]

- 1  In dieser Gemeinde
  - 2  In einer anderen Gemeinde Italiens  
↓ Gemeinde und Provinzkürzel angeben
- Prov.

**6.3 Geben Sie die vollständige Adresse ohne Abkürzungen an (z.B. GIUSEPPE-VERDI-PLATZ 1)**

- 3  Im Ausland ↓ den ausländischen Staat angeben
- 

**6.4 Von welcher Gemeinschaft/Unterkunft aus begeben Sie sich täglich an den Arbeits- oder Studienort?**

- 1  Von dieser Gemeinschaft aus
- 2  Von einer anderen Gemeinschaft/Unterkunft aus → dieses Personenblatt endet hier

**6.5 Kehren Sie täglich vom Studien- oder Arbeitsort in diese Gemeinschaft zurück?**

- 1  Ja
- 2  Nein

**1 GRUND FÜR DEN STÄNDIGEN AUFENTHALT IN DER GEMEINSCHAFT UND MELDEAMTLICHE DATEN**

**1.1 Hauptgrund für den Aufenthalt in der Gemeinschaft**

- 01  Verantwortlicher oder Leiter der Gemeinschaft
- 02  Gesundheitspersonal (Arzt, Therapeut, Träger, Krankenpfleger usw.)
- 03  Personal des sozialen oder psychologischen Dienstes (Sozialassistent, Erzieher, Psychologe usw.)
- 04  Personal im Bereich Verwaltung und allgemeine Dienste (Verwalter, Buchhalter, technisches Personal usw.)
- 05  Personal im Bereich Instandhaltung, Reinigung und andere Dienste (Arbeiter, Gärtner, Hauswart, Mensabediensteter, Koch usw.)
- 06  Geistlicher (Priester, Ordensschwester, Ordensbruder usw.)
- 07  Berufssoldat, Polizist u.Ä.
- 08  Rechtskräftig verurteilter Häftling
- 09  Betreuer in einer Aufnahme­stelle für Einwanderer
- 10  Eingelieferter Patient, Langzeitkranker in Krankenanstalt (Krankenhaus, Klinik usw.)
- 11  Betreuer in einer Einrichtung für betagte Menschen (Hospiz, Altersheim usw.)
- 12  Betreuer in einer Einrichtung für Minderjährige (Waisenhaus, Findelhaus, Kinderheim usw.)
- 13  Betreuer in einem anderen Aufnahmezentrum
- 14  Sonstiges

**1.2 Geschlecht**

- 1  Männlich
- 2  Weiblich

**1.3 Geburtsdatum**

/  /   
 Tag / Monat / Jahr

**1.4 Geburtsort**

- 1  In dieser Gemeinde
  - 2  In einer anderen Gemeinde Italiens  
     ↓ **Gemeinde und Provinzkürzel angeben**
- Prov.
- 3  Im Ausland ↓ **den ausländischen Staat angeben**
- 

**1.5 Sind Sie im Melderegister dieser Gemeinde eingetragen?**

[Die Gemeinde, in der man meldeamtlich gemeldet ist, ist jene Gemeinde, bei der man den Personalausweis und den Familienbogen beantragt]

- 1  Ja, in dieser Gemeinschaft
  - 2  Ja, aber in einer anderen Gemeinschaft oder Unterkunft
  - 3  Nein, in einer anderen Gemeinde Italiens  
     ↓ **Gemeinde und Provinzkürzel angeben**
- Prov.
- 4  Nein, in keiner italienischen Gemeinde

**1.6 Familienstand**

- 1  Ledig
- 2  Verheiratet
- 3  De facto getrennt
- 4  Gerichtlich getrennt
- 5  Geschieden
- 6  Verwitwet

**2 STAATSBÜRGERSCHAFT**

**2.1 Welche Staatsbürgerschaft besitzen Sie?**

[Wer zusätzlich zur italienischen Staatsbürgerschaft auch eine andere besitzt, muss nur das Kästchen 1 „Italienische“ ankreuzen.]

- 1  Italienische → weiter zu Frage 2.2
- 2  Ausländische ↓ den ausländischen Staat angeben und weiter zu Frage 2.4

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

- 3  Staatenlos (keine Staatsbürgerschaft) → weiter zu Frage 2.4

**2.2 Besitzen Sie die italienische Staatsbürgerschaft seit der Geburt?**

- 1  Ja → weiter zu Frage 2.4
- 2  Nein ↓

**2.3 Wie haben Sie die italienische Staatsbürgerschaft erworben?**

- 1  Durch Eheschließung    2  Sonstiges

den ausländischen Staat der früheren Staatsbürgerschaft angeben

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

**2.4 Wo wurde Ihre Mutter geboren?**

[Geben Sie den Geburtsort Ihrer Mutter an, auch wenn sie verstorben ist]

- 1  In Italien
- 2  Im Ausland ↓ den ausländischen Staat angeben

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

**3.5 Wo wurde Ihr Vater geboren?**

[Geben Sie den Geburtsort Ihres Vaters an, auch wenn er verstorben ist]

- 1  In Italien
- 2  Im Ausland ↓ den ausländischen Staat angeben

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

**3 ANWESENHEIT UND VORHERIGER WOHNORT**

**3.1 Wo befanden Sie sich am Stichtag der Zählung (9. Oktober 2011)?**

- 1  In dieser Gemeinschaft    3  In einer anderen Gemeinde Italiens
- 2  In dieser Gemeinde, aber in einer anderen Gemeinschaft oder Unterkunft (z.B. Kaserne, Krankenhaus, Wohnung von Verwandten oder Freunden)    4  Im Ausland

**3.2 Haben Sie jemals im Ausland Ihren Wohnsitz angemeldet?**

- 1  Ja ↓    2  Nein → weiter zu Frage 3.5

**3.3 Geben Sie den Monat und das Jahr an, in dem Sie zuletzt nach Italien gezogen sind**

\_\_\_\_ / \_\_\_\_  
Monat                      Jahr

**3.4 In welchem ausländischen Staat haben Sie zuletzt Ihren Wohnsitz angemeldet?**

↓ den ausländischen Staat angeben

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

**FÜR PERSONEN MIT 1 JAHR UND MEHR**

**3.5 Wo hatten Sie Ihren ständigen Wohnort vor einem Jahr (9. Oktober 2010)?**

- 1  In dieser Gemeinschaft
- 2  In dieser Gemeinde, aber in einer anderen Gemeinschaft oder Unterkunft
- 3  In einer anderen Gemeinde Italiens ↓ Gemeinde und Provinzkürzel angeben

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

Prov.

**FÜR PERSONEN MIT 5 JAHREN UND MEHR**

**3.6 Wo hatten Sie Ihren ständigen Wohnort vor fünf Jahren (9. Oktober 2006)?**

- 1  In dieser Unterkunft
- 2  In dieser Gemeinde, aber in einer anderen Unterkunft oder Gemeinschaft
- 3  In einer anderen Gemeinde Italiens ↓ Gemeinde und Provinzkürzel angeben

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

Prov.

- 4  Im Ausland ↓ den ausländischen Staat angeben

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_



**4 BILDUNG UND WEITERBILDUNG**

**PERSONEN MIT 6 JAHREN UND MEHR ANTWORTEN AB FRAGE 4.3**

**FÜR PERSONEN UNTER 6 JAHREN**

**4.1 Das Kind besucht**

- 1  Einen Kinderhort, eine Kinderkrippe, eine Tagesmutter usw. (3-36 Monate)
  - 2  Einen Kindergarten
  - 3  Die 1. Klasse Grundschule
  - 4  Weder Kinderhort noch Kindergarten noch 1. Klasse Grundschule
- 4.2 Angeben**

  - 1  Öffentlich → weiter zu Frage 6.1
  - 2  Privat
- } weiter zu Frage 6.1
- dieses Personenblatt endet hier

**FÜR PERSONEN MIT 6 JAHREN UND MEHR**

**4.3 Welcher ist der höchste Bildungsgrad, den Sie erlangt haben?**

- 01  Kein Schulabschluss, kann weder lesen noch schreiben
  - 02  Kein Schulabschluss, kann aber lesen und schreiben
  - 03  Grundschulabschluss (oder entsprechende Abschlussbewertung)
  - 04  Mittelschulabschluss (Abschluss der Berufsvorbereitungsschule)
  - 05  Unterstufe/Mittelstufe eines Musikkonservatoriums oder einer Nationalen Tanzakademie (2-3 Jahre)
  - 06  Abschluss einer Fachlehranstalt
  - 07  Abschluss einer Kindergärtnerinnenschule
  - 08  Abschluss einer Kunstlehranstalt
  - 09  Abschluss einer technischen Oberschule
  - 10  Abschluss einer Lehrerbildungsanstalt
  - 11  Abschluss eines Gymnasiums (Humanistisches Gymnasium, Realgymnasium usw.)
  - 12  Abschluss einer Kunstakademie, Tanzakademie, Akademie der darstellenden Künste, Hochschule für das Kunstgewerbe usw., Konservatorium (alte Studienordnung)
  - 13  Universitätsabschluss (2-3 Jahre) laut alter Studienordnung (einschließlich der Schulen für spezielle Ausbildungsrichtungen und parauniversitären Studiengänge)
  - 14  Akademisches Diplom ersten Grades im Rahmen einer Höheren Kunst- und Musikausbildung (A.F.A.M.)
  - 15  Dreijähriger Studiengang laut neuer Studienordnung (Bakkalaureat)
  - 16  Akademisches Diplom zweiten Grades im Rahmen einer Höheren Kunst- und Musikausbildung (A.F.A.M.)
  - 17  Doktorat (4-6 Jahre) laut alter Studienordnung, einstufiger Fachlaureatsstudiengang laut neuer Studienordnung, zweijähriger Fachlaureatsstudiengang (zweiten Grades) laut neuer Studienordnung
- 4.4 Die Ausbildungsdauer betrug**

  - 1  2-3 Jahre
  - 2  4-5 Jahre
- } weiter zu Frage 4.11
- weiter zu Frage 4.9
- weiter zu Frage 4.7

**4.5 Geben Sie laut Antwort auf Frage 4.3 den vollständigen Titel des höchsten erlangten Bildungsgrades an**

(z.B. Diplom der Landwirtschaftsschule, Diplom der Gewerbeoberschule, Diplom der Kunstakademie, Doktorat in Mathematik laut alter Studienordnung usw.)

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

**4.6 Haben Sie einen Weiterbildungskurs der Region/des Landes mit einer Dauer von mindestens 6 Monaten abgeschlossen, an dem man mit einem Oberschulabschluss teilnehmen darf?**

(Kurse zweiten Grades, Kurse der Höheren Technischen Fachausbildung)

- 1  Ja
  - 2  Nein
- } weiter zu Frage 4.9

**4.7 Haben Sie einen Weiterbildungskurs der Region/des Landes mit einer Dauer von mindestens 24 Monaten abgeschlossen, an dem man mit einem Mittelschulabschluss teilnehmen darf?**

- 1  Ja →
  - 2  Nein
- 4.8 Angeben**

  - 1  Mindestens dreijährige Fachausbildung (nach 2005 abgeschlossen)
  - 2  Anderer Weiterbildungskurs der Region/des Landes

**4.9 Haben Sie den Bildungsgrad im Ausland erworben?**

- 1  Ja →
  - 2  Nein
- 4.10 Wie viele Jahre sind vom Eintritt in das Schulsystem bis zur Erlangung des ausländischen Bildungsgrades notwendig?**

\_\_\_\_\_

**4.11 Sind Sie derzeit in eine reguläre Ausbildung/Studiengang eingeschrieben?**  
(Grund-, Mittel-, Oberschule, Universität oder A.F.A.M.-Studiengang)

- 1  Ja  
2  Nein

**4.12 Haben Sie in der Woche vor dem Zählungstichtag (vom 2. bis 8. Oktober) einen beruflichen Aus- oder Weiterbildungskurs besucht (kostenlos oder gegen Bezahlung)?**  
(z.B. Weiterbildungskurs, der vom Unternehmen/ Betrieb, in dem Sie arbeiten, organisiert wird, Kurse der Region, des Landes, private Fremdsprachenkurse usw.)

- 1  Ja  
2  Nein

**FÜR DIE PERSONEN, DIE BEI FRAGE 4.3 EIN KÄSTCHEN ZWISCHEN 12 UND 17 ANGEKREUZT HABEN**

**4.13 Besitzen Sie einen post-universitären Abschluss (auch post-A.F.A.M.)?**

- 1  Ja →  
2  Nein

**4.14 Geben Sie die erworbenen Titel an**  
(mehrere Antworten möglich)

- 1  Universitäres Masterdiplom ersten Grades  
2  Universitäres Masterdiplom zweiten Grades  
3  Spezialisierungsschule  
4  Forschungsdoktorat

**PERSONEN MIT 15 JAHREN UND MEHR ANTWORTEN AB FRAGE 5.1**

**PERSONEN UNTER 15 JAHREN ANTWORTEN AB FRAGE 6.1**

**5**

**ERWERBS- ODER NICHTERWERBSSTELLUNG**

**5.1 Haben Sie in der Woche vor dem Zählungstichtag (vom 2. bis 8. Oktober) mindestens eine Arbeitsstunde geleistet?**  
[Berücksichtigen Sie die Arbeit, für die Sie bezahlt wurden oder werden, bzw. die üblicherweise geleistete unbezahlte Arbeit als mithelfendes Familienmitglied]

- 1  Ja → weiter zu Frage 5.6  
2  Nein

**5.2 Hatten Sie in der Woche vom 2. bis 8. Oktober eine Arbeit, von der Sie jedoch abwesend waren?**  
(z.B. wegen Krankheit, Urlaub, Lohnausgleichskasse, verminderter Tätigkeit des Unternehmens usw.)

- 1  Ja → weiter zu Frage 5.6  
2  Nein

**5.3 Haben Sie zwischen 11. September und 8. Oktober aktiv nach einer unselbstständigen Erwerbstätigkeit gesucht oder die Mittel für den Start einer selbstständigen Tätigkeit bereitgestellt?**

- 1  Ja  
2  Nein → weiter zu Frage 5.13

**5.4 Wären Sie bereit, innerhalb der nächsten zwei Wochen eine Arbeit aufzunehmen, sollte sich die Gelegenheit bieten?**

- 1  Ja  
2  Nein → weiter zu Frage 5.13

**5.5 Haben Sie jemals in der Vergangenheit eine bezahlte Erwerbstätigkeit ausgeübt oder als mithelfendes Familienmitglied gearbeitet?**

- 1  Ja → weiter zu Frage 5.6  
2  Nein → weiter zu Frage 6.1

**BEZIEHEN SIE SICH BEI DEN ANTWORTEN AUF DIE FRAGEN 5.6 BIS 5.12 AUF DIE VON IHNEN AUSGEÜBTE HAUPTERWERBSTÄTIGKEIT.**

**WER DERZEIT KEINE ARBEIT HAT, BEZIEHT SICH AUF DIE LETZTE AUSGEÜBTE TÄTIGKEIT.**

**5.6 Welche Art von Arbeit üben Sie aus (haben Sie ausgeübt)?**

- 1  Unselbstständige Erwerbstätigkeit →

Tätigkeit aufgrund eines Arbeitsvertrages für:

- 2  Koordinierte und fortwährende Mitarbeit (mit oder ohne Projekt)  
3  Gelegentliche Mitarbeit

Selbstständige Arbeit als:

- 4  Unternehmer  
5  Freiberufler  
6  Selbstständiger Arbeiter

**5.7 Ihre Arbeit ist (war)**

- 1  Befristet  
2  Unbefristet

**5.8 Haben (hatten) Sie entlohnte Angestellte?**

- 1  Ja  
2  Nein

- 7  Mitglied einer Genossenschaft  
8  Mithelfendes Familienmitglied

**5.9 Sie haben (hatten) eine**

- 1  Vollzeitbeschäftigung  
2  Teilzeitbeschäftigung

**5.10 Worin besteht/bestand Ihre Tätigkeit?**

[Für jede mögliche Antwort sind zwischen Klammern einige Beispiele von Berufen angegeben, in denen die beschriebenen Erwerbstätigkeiten ausgeübt werden.]

- |   |  |
|---|--|
| <p>01 <input type="checkbox"/> <b>Arbeitertätigkeit oder nicht qualifizierte Dienstleistung</b><br/>(Tagelöhner, Schulwart, Bauarbeiter, Haushaltshilfe, Tellerwäscher, Amtswart, Gepäckträger, Krankenhausdiener, Müllmann, Stallmeister)</p> <p>02 <input type="checkbox"/> <b>Arbeit an festen Produktionsanlagen, an Maschinen, am Fließband oder mit Kraftfahrzeugen</b><br/>(Staplerfahrer, Montagearbeiter für Elektrogeräte, LKW-Fahrer, Taxifahrer, Automatenweber, Walzwerkführer, Brechmaschinenarbeiter)</p> <p>03 <input type="checkbox"/> <b>Qualifizierte Arbeitertätigkeit</b><br/>(Maurer, Mechaniker, Installateur von Heizanlagen, Schuster, Schneider, Tischler, Schmied, Tapezierer)</p> <p>04 <input type="checkbox"/> <b>Pflanzenanbau und/oder Tierzucht</b><br/>(Bauer, Obstbauer, Rinderzüchter, Fischzüchter, Aufforstungsarbeiter, Gärtner, Fischer)</p> <p>05 <input type="checkbox"/> <b>Direktverkauf oder Dienstleistungen für Personen</b><br/>(Händler, Stadtpolizist, Friseur, Koch, Kellner, Polizist, Flugbegleiter, Babysitter/Tagesmutter, Pflegekraft, Verkäufer)</p> | <p>06 <input type="checkbox"/> <b>Nicht technisch ausgerichtete Angestellten-tätigkeit</b><br/>(Sekretariatsangestellter, Postschalterbeamter, Telefonist in der Telefonzentrale, Verwaltungsbeamter, Schalterbediensteter)</p> <p>07 <input type="checkbox"/> <b>Mittel qualifizierte technische Tätigkeit, Verwaltungs-, Sport- oder Kunsttätigkeit</b><br/>(Krankenpfleger, Buchhalter, Geometer, Elektrotechniker, diplomierter Informatiker, Athlet, Handelsvertreter, Feuerwehrkommandant, Beauftragter für den Flugverkehr, Versicherungsvertreter)</p> <p>08 <input type="checkbox"/> <b>Hoch qualifizierte organisatorische, technische, intellektuelle, wissenschaftliche oder künstlerische Tätigkeit</b><br/>(Praktischer Arzt oder Facharzt, Universitätsprofessor, Schauspieler, Musiker, Grundschullehrer, Ingenieur, Chemiker, Agronom, Rechtsanwalt, Apotheker)</p> <p>09 <input type="checkbox"/> <b>Leiter eines Unternehmens oder komplexer öffentlicher oder privater Organisationsstrukturen</b><br/>(Unternehmer, Leiter einer Partei, Direktor in der öffentlichen Verwaltung, Unternehmensleiter, Präsident des Landesgerichtes, Schuldirektor, Präfekt)</p> <p>10 <input type="checkbox"/> <b>Militärwesen (jeder Grad bei Streitkräften/Heer, Marine, Luftwaffe, Carabinieri)</b><br/>(Generalmajor, Militärarzt, Oberfeldwebel, Kadett der Carabinieri, Berufsflyger, Unteroffizier)</p> |
|---|--|

**5.11 Zu welchem Wirtschaftssektor gehört das Unternehmen, bei dem Sie arbeiten (gearbeitet haben) bzw. das Sie leiten (geleitet haben)?**

[Zwischen Klammern sind einige Beispiele für Wirtschaftstätigkeiten angeführt, die zu den angegebenen Sektoren zählen]

- |  |  |
|--|--|
| <p>01 <input type="checkbox"/> <b>Land- und Forstwirtschaft, Jagd, Fischerei</b></p> <p>02 <input type="checkbox"/> <b>Bergbau in Gruben und Minen und unterstützende Tätigkeiten</b><br/>(einschließlich der Gewinnung von Rohöl und Erdgas)</p> <p>03 <input type="checkbox"/> <b>Verarbeitendes Gewerbe und Reparaturen, Wartung und Installation von Maschinen und Geräten</b><br/>(ausgenommen Reparatur von Kraftfahrzeugen und Motorrädern, Computern und Kommunikationsgeräten sowie anderen Gütern für den persönlichen und Hausgebrauch)</p> <p>04 <input type="checkbox"/> <b>Strom-, Gas-, Wärme- und Kälteversorgung</b></p> <p>05 <input type="checkbox"/> <b>Wasserversorgung, Abwasser- und Abfallentsorgung, Beseitigung von Umweltverschmutzungen</b></p> <p>06 <input type="checkbox"/> <b>Baugewerbe, öffentliche Bauarbeiten und Einrichtung der Dienste in den Gebäuden</b></p> <p>07 <input type="checkbox"/> <b>Groß- und Einzelhandel, Reparatur von Kraftfahrzeugen und Motorrädern</b></p> <p>08 <input type="checkbox"/> <b>Transport (Beförderung von Passagieren oder Gütertransport über Rohrfernleitungen, zu Lande, zu Wasser oder in der Luft); Lagerung, Post- und Kurierdienste</b></p> <p>09 <input type="checkbox"/> <b>Gastgewerbe, Beherbergung und Gastronomie zum sofortigen Verzehr</b><br/>(einschließlich Bars, Pubs, Eisdielen usw.)</p> <p>10 <input type="checkbox"/> <b>Informations- und Kommunikationsdienste</b><br/>(einschließlich Phonecenter und Internetpoint)</p> <p>11 <input type="checkbox"/> <b>Finanz- und Versicherungswesen</b></p> | <p>12 <input type="checkbox"/> <b>Dienstleistungen im Immobilienbereich</b><br/>(einschließlich der Tätigkeit der Verwalter von Kondominien)</p> <p>13 <input type="checkbox"/> <b>Freiberufliche, wissenschaftliche und technische Dienstleistungen</b><br/>(einschließlich Forschung und Entwicklung, Rechtsberatung, Werbung und Veterinärwesen usw.)</p> <p>14 <input type="checkbox"/> <b>Verleih, Reisebüros, unterstützende Dienstleistungen für Unternehmen</b><br/>(einschließlich Callcenter, Suche, Auswahl und Überlassung von Arbeitskräften usw.)</p> <p>15 <input type="checkbox"/> <b>Öffentliche Verwaltung auf zentraler und lokaler Ebene, Verteidigung, Sozialversicherung</b></p> <p>16 <input type="checkbox"/> <b>Öffentliche und private Bildung und Weiterbildung</b><br/>(einschließlich Kursen an Militärakademien, Konservatorien, Sport-, Freizeit- und Kulturkursen, Tätigkeit der Fahrschulen)</p> <p>17 <input type="checkbox"/> <b>Gesundheits- und Sozialwesen in stationären und nicht stationären Einrichtungen</b><br/>(einschließlich Kinderhorten usw.)</p> <p>18 <input type="checkbox"/> <b>Kunst, Sport und Unterhaltung</b><br/>(einschließlich Bibliotheken und Archiven, Museen, Wett- und Spielhallen usw.)</p> <p>19 <input type="checkbox"/> <b>Sonstige Dienstleistungen und Reparatur von Gütern für den persönlichen und Hausgebrauch</b><br/>(einschließlich der Tätigkeit von Vereinigungen, Wäschereien, Friseuren usw.)</p> <p>20 <input type="checkbox"/> <b>Private Haushalte und Gemeinschaften als Arbeitgeber für Hauspersonal</b></p> <p>21 <input type="checkbox"/> <b>Exterritoriale Organisationen und Körperschaften</b><br/>(UNO, FAO, Botschaften in Italien)</p> |
|--|--|

**5.12 Wie viele Stunden arbeiten Sie normalerweise in einer Woche bzw. haben Sie gearbeitet?**

Arbeitsstunden → weiter zu Frage 6.1

**5.13 In der Woche vom 2. bis 8. Oktober waren Sie:**  
[Wenn auf Ihre Erwerbsstellung mehrere der angeführten Möglichkeiten zutreffen, wählen Sie jene aus, die zuerst in der Liste genannt wird. Sind Sie z.B. im Haushalt tätig und beziehen eine Altersrente, müssen Sie das Kästchen Nr. 1 ankreuzen.]

- 1  Bezieher/in einer oder mehrerer Renten aufgrund vorhergehender Arbeit oder Bezieher/in von Kapitalerträgen (Renditen aus Immobilien- und Wertpapierinvestitionen)
- 2  Student/in
- 3  Im Haushalt tätig
- 4  In einer anderen Stellung

**6 STUDIEN- ODER ARBEITSORT**

**6.1 Begeben Sie sich täglich an den Studien- oder Arbeitsort?**

- 1  Ja, an den Studienort (einschließlich Kinderhort, Kindergarten, berufliche Weiterbildungskurse) } weiter zu Frage 6.2
- 2  Ja, an den Arbeitsort
- 3  Nein, ich studiere in der Gemeinschaft
- 4  Nein, ich arbeite in der Gemeinschaft
- 5  Nein, weil ich keinen festen Arbeitsort habe (Wanderhändler, Vertreter usw.) } dieses Personenblatt endet hier
- 6  Nein, weil ich weder studiere noch arbeite noch berufliche Weiterbildungskurse besuche

**6.2 Wo befindet sich der Studien- oder Arbeitsort?**

[Werkstudenten geben die Adresse des Arbeitsortes und nicht des Studienortes an. Wer seine Erwerbstätigkeit auf Transportmitteln ausübt (Fahrer, Eisenbahner, Straßenbahner, Pilot, Seemann usw.), gibt die Adresse des Ortes an, an dem er den Dienst antritt (Parkplatz, Bahnhof, Lager, Flughafen, Hafen usw.).]

- 1  In dieser Gemeinde
  - 2  In einer anderen Gemeinde Italiens  
↓ **Gemeinde und Provinzkürzel angeben**
- Prov.**

**6.3 Geben Sie die vollständige Adresse ohne Abkürzungen an**  
(z.B. GIUSEPPE-VERDI-PLATZ 1)

- 3  Im Ausland ↓ **den ausländischen Staat angeben**
- 

**6.4 Von welcher Gemeinschaft/Unterkunft aus begeben Sie sich täglich an den Arbeits- oder Studienort?**

- 1  Von dieser Gemeinschaft aus
- 2  Von einer anderen Gemeinschaft/Unterkunft aus → **dieses Personenblatt endet hier**

**6.5 Kehren Sie täglich vom Studien- oder Arbeitsort in diese Gemeinschaft zurück?**

- 1  Ja
- 2  Nein

**1 GRUND FÜR DEN STÄNDIGEN AUFENTHALT IN DER GEMEINSCHAFT UND MELDEAMTLICHE DATEN**

**1.1 Hauptgrund für den Aufenthalt in der Gemeinschaft**

- 01  Verantwortlicher oder Leiter der Gemeinschaft
- 02  Gesundheitspersonal (Arzt, Therapeut, Träger, Krankenpfleger usw.)
- 03  Personal des sozialen oder psychologischen Dienstes (Sozialassistent, Erzieher, Psychologe usw.)
- 04  Personal im Bereich Verwaltung und allgemeine Dienste (Verwalter, Buchhalter, technisches Personal usw.)
- 05  Personal im Bereich Instandhaltung, Reinigung und andere Dienste (Arbeiter, Gärtner, Hauswart, Mensabediensteter, Koch usw.)
- 06  Geistlicher (Priester, Ordensschwester, Ordensbruder usw.)
- 07  Berufssoldat, Polizist u.Ä.
- 08  Rechtskräftig verurteilter Häftling
- 09  Betreuer in einer Aufnahme­stelle für Einwanderer
- 10  Eingelieferter Patient, Langzeitkran­ker in Kranken­anstalt (Krankenhaus, Klinik usw.)
- 11  Betreuer in einer Einrichtung für betagte Menschen (Hospiz, Altersheim usw.)
- 12  Betreuer in einer Einrichtung für Minderjährige (Waisenhaus, Findelhaus, Kinderheim usw.)
- 13  Betreuer in einem anderen Aufnahmezentrum
- 14  Sonstiges

**1.2 Geschlecht**

- 1  Männlich
- 2  Weiblich

**1.3 Geburtsdatum**

/  /   
 Tag / Monat / Jahr

**1.4 Geburtsort**

- 1  In dieser Gemeinde
- 2  In einer anderen Gemeinde Italiens  
     ↓ **Gemeinde und Provinzkürzel angeben**  
  
  
 **Prov.**
- 3  Im Ausland ↓ **den ausländischen Staat angeben**

**1.5 Sind Sie im Melderegister dieser Gemeinde eingetragen?**

[Die Gemeinde, in der man meldeamtlich gemeldet ist, ist jene Gemeinde, bei der man den Personalausweis und den Familienbogen beantragt]

- 1  Ja, in dieser Gemeinschaft
- 2  Ja, aber in einer anderen Gemeinschaft oder Unterkunft
- 3  Nein, in einer anderen Gemeinde Italiens  
     ↓ **Gemeinde und Provinzkürzel angeben**  
  
  
 **Prov.**
- 4  Nein, in keiner italienischen Gemeinde

**1.6 Familienstand**

- 1  Ledig
- 2  Verheiratet
- 3  De facto getrennt
- 4  Gerichtlich getrennt
- 5  Geschieden
- 6  Verwitwet

**2 STAATSBÜRGERSCHAFT**

**2.1 Welche Staatsbürgerschaft besitzen Sie?**

[Wer zusätzlich zur italienischen Staatsbürgerschaft auch eine andere besitzt, muss nur das Kästchen 1 „Italienische“ ankreuzen.]

- 1  Italienische → weiter zu Frage 2.2
- 2  Ausländische ↓ den ausländischen Staat angeben und weiter zu Frage 2.4

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

- 3  Staatenlos (keine Staatsbürgerschaft) → weiter zu Frage 2.4

**2.2 Besitzen Sie die italienische Staatsbürgerschaft seit der Geburt?**

- 1  Ja → weiter zu Frage 2.4
- 2  Nein ↓

**2.3 Wie haben Sie die italienische Staatsbürgerschaft erworben?**

- 1  Durch Eheschließung    2  Sonstiges

den ausländischen Staat der früheren Staatsbürgerschaft angeben

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

**2.4 Wo wurde Ihre Mutter geboren?**

[Geben Sie den Geburtsort Ihrer Mutter an, auch wenn sie verstorben ist]

- 1  In Italien
- 2  Im Ausland ↓ den ausländischen Staat angeben

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

**3.5 Wo wurde Ihr Vater geboren?**

[Geben Sie den Geburtsort Ihres Vaters an, auch wenn er verstorben ist]

- 1  In Italien
- 2  Im Ausland ↓ den ausländischen Staat angeben

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

**3 ANWESENHEIT UND VORHERIGER WOHNORT**

**3.1 Wo befanden Sie sich am Stichtag der Zählung (9. Oktober 2011)?**

- 1  In dieser Gemeinschaft    3  In einer anderen Gemeinde Italiens
- 2  In dieser Gemeinde, aber in einer anderen Gemeinschaft oder Unterkunft (z.B. Kaserne, Krankenhaus, Wohnung von Verwandten oder Freunden)    4  Im Ausland

**3.2 Haben Sie jemals im Ausland Ihren Wohnsitz angemeldet?**

- 1  Ja ↓    2  Nein → weiter zu Frage 3.5

**3.3 Geben Sie den Monat und das Jahr an, in dem Sie zuletzt nach Italien gezogen sind**

\_\_\_\_ / \_\_\_\_  
Monat                      Jahr

**3.4 In welchem ausländischen Staat haben Sie zuletzt Ihren Wohnsitz angemeldet?**

↓ den ausländischen Staat angeben

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

**FÜR PERSONEN MIT 1 JAHR UND MEHR**

**3.5 Wo hatten Sie Ihren ständigen Wohnort vor einem Jahr (9. Oktober 2010)?**

- 1  In dieser Gemeinschaft
- 2  In dieser Gemeinde, aber in einer anderen Gemeinschaft oder Unterkunft
- 3  In einer anderen Gemeinde Italiens ↓ Gemeinde und Provinzkürzel angeben

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

Prov.

**FÜR PERSONEN MIT 5 JAHREN UND MEHR**

**3.6 Wo hatten Sie Ihren ständigen Wohnort vor fünf Jahren (9. Oktober 2006)?**

- 1  In dieser Unterkunft
- 2  In dieser Gemeinde, aber in einer anderen Unterkunft oder Gemeinschaft
- 3  In einer anderen Gemeinde Italiens ↓ Gemeinde und Provinzkürzel angeben

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

Prov.

- 4  Im Ausland ↓ den ausländischen Staat angeben

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

**4 BILDUNG UND WEITERBILDUNG**

**PERSONEN MIT 6 JAHREN UND MEHR ANTWORTEN AB FRAGE 4.3**

**FÜR PERSONEN UNTER 6 JAHREN**

**4.1 Das Kind besucht**

- 1  Einen Kinderhort, eine Kinderkrippe, eine Tagesmutter usw. (3-36 Monate)
  - 2  Einen Kindergarten
  - 3  Die 1. Klasse Grundschule
  - 4  Weder Kinderhort noch Kindergarten noch 1. Klasse Grundschule
- 4.2 Angeben**

  - 1  Öffentlich → weiter zu Frage 6.1
  - 2  Privat
- } weiter zu Frage 6.1
- dieses Personenblatt endet hier

**FÜR PERSONEN MIT 6 JAHREN UND MEHR**

**4.3 Welcher ist der höchste Bildungsgrad, den Sie erlangt haben?**

- 01  Kein Schulabschluss, kann weder lesen noch schreiben
  - 02  Kein Schulabschluss, kann aber lesen und schreiben
  - 03  Grundschulabschluss (oder entsprechende Abschlussbewertung)
  - 04  Mittelschulabschluss (Abschluss der Berufsvorbereitungsschule)
  - 05  Unterstufe/Mittelstufe eines Musikkonservatoriums oder einer Nationalen Tanzakademie (2-3 Jahre)
  - 06  Abschluss einer Fachlehranstalt
  - 07  Abschluss einer Kindergärtnerinnenschule
  - 08  Abschluss einer Kunstlehranstalt
  - 09  Abschluss einer technischen Oberschule
  - 10  Abschluss einer Lehrerbildungsanstalt
  - 11  Abschluss eines Gymnasiums (Humanistisches Gymnasium, Realgymnasium usw.)
  - 12  Abschluss einer Kunstakademie, Tanzakademie, Akademie der darstellenden Künste, Hochschule für das Kunstgewerbe usw., Konservatorium (alte Studienordnung)
  - 13  Universitätsabschluss (2-3 Jahre) laut alter Studienordnung (einschließlich der Schulen für spezielle Ausbildungsrichtungen und parauniversitären Studiengänge)
  - 14  Akademisches Diplom ersten Grades im Rahmen einer Höheren Kunst- und Musikausbildung (A.F.A.M.)
  - 15  Dreijähriger Studiengang laut neuer Studienordnung (Bakkalaureat)
  - 16  Akademisches Diplom zweiten Grades im Rahmen einer Höheren Kunst- und Musikausbildung (A.F.A.M.)
  - 17  Doktorat (4-6 Jahre) laut alter Studienordnung, einstufiger Fachlaureatsstudiengang laut neuer Studienordnung, zweijähriger Fachlaureatsstudiengang (zweiten Grades) laut neuer Studienordnung
- 4.4 Die Ausbildungsdauer betrug**

  - 1  2-3 Jahre
  - 2  4-5 Jahre
- } weiter zu Frage 4.11
- weiter zu Frage 4.9
- weiter zu Frage 4.7

**4.5 Geben Sie laut Antwort auf Frage 4.3 den vollständigen Titel des höchsten erlangten Bildungsgrades an**

(z.B. Diplom der Landwirtschaftsschule, Diplom der Gewerbeoberschule, Diplom der Kunstakademie, Doktorat in Mathematik laut alter Studienordnung usw.)

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

**4.6 Haben Sie einen Weiterbildungskurs der Region/des Landes mit einer Dauer von mindestens 6 Monaten abgeschlossen, an dem man mit einem Oberschulabschluss teilnehmen darf?**

(Kurse zweiten Grades, Kurse der Höheren Technischen Fachausbildung)

- 1  Ja
  - 2  Nein
- } weiter zu Frage 4.9

**4.7 Haben Sie einen Weiterbildungskurs der Region/des Landes mit einer Dauer von mindestens 24 Monaten abgeschlossen, an dem man mit einem Mittelschulabschluss teilnehmen darf?**

- 1  Ja →
  - 2  Nein
- 4.8 Angeben**

  - 1  Mindestens dreijährige Fachausbildung (nach 2005 abgeschlossen)
  - 2  Anderer Weiterbildungskurs der Region/des Landes

**4.9 Haben Sie den Bildungsgrad im Ausland erworben?**

- 1  Ja →
  - 2  Nein
- 4.10 Wie viele Jahre sind vom Eintritt in das Schulsystem bis zur Erlangung des ausländischen Bildungsgrades notwendig?**

\_\_\_\_\_

**4.11 Sind Sie derzeit in eine reguläre Ausbildung/Studiengang eingeschrieben?**  
(Grund-, Mittel-, Oberschule, Universität oder A.F.A.M.-Studiengang)

- 1  Ja  
2  Nein

**4.12 Haben Sie in der Woche vor dem Zählungstichtag (vom 2. bis 8. Oktober) einen beruflichen Aus- oder Weiterbildungskurs besucht (kostenlos oder gegen Bezahlung)?**  
(z.B. Weiterbildungskurs, der vom Unternehmen/ Betrieb, in dem Sie arbeiten, organisiert wird, Kurse der Region, des Landes, private Fremdsprachenkurse usw.)

- 1  Ja  
2  Nein

**FÜR DIE PERSONEN, DIE BEI FRAGE 4.3 EIN KÄSTCHEN ZWISCHEN 12 UND 17 ANGEKREUZT HABEN**

**4.13 Besitzen Sie einen post-universitären Abschluss (auch post-A.F.A.M.)?**

- 1  Ja →  
2  Nein

**4.14 Geben Sie die erworbenen Titel an**  
(mehrere Antworten möglich)

- 1  Universitäres Masterdiplom ersten Grades  
2  Universitäres Masterdiplom zweiten Grades  
3  Spezialisierungsschule  
4  Forschungsdoktorat

**PERSONEN MIT 15 JAHREN UND MEHR ANTWORTEN AB FRAGE 5.1**

**PERSONEN UNTER 15 JAHREN ANTWORTEN AB FRAGE 6.1**

**5**

**ERWERBS- ODER NICHTERWERBSSTELLUNG**

**5.1 Haben Sie in der Woche vor dem Zählungstichtag (vom 2. bis 8. Oktober) mindestens eine Arbeitsstunde geleistet?**  
[Berücksichtigen Sie die Arbeit, für die Sie bezahlt wurden oder werden, bzw. die üblicherweise geleistete unbezahlte Arbeit als mithelfendes Familienmitglied]

- 1  Ja → weiter zu Frage 5.6  
2  Nein

**5.2 Hatten Sie in der Woche vom 2. bis 8. Oktober eine Arbeit, von der Sie jedoch abwesend waren?**  
(z.B. wegen Krankheit, Urlaub, Lohnausgleichskasse, verminderter Tätigkeit des Unternehmens usw.)

- 1  Ja → weiter zu Frage 5.6  
2  Nein

**5.3 Haben Sie zwischen 11. September und 8. Oktober aktiv nach einer unselbstständigen Erwerbstätigkeit gesucht oder die Mittel für den Start einer selbstständigen Tätigkeit bereitgestellt?**

- 1  Ja  
2  Nein → weiter zu Frage 5.13

**5.4 Wären Sie bereit, innerhalb der nächsten zwei Wochen eine Arbeit aufzunehmen, sollte sich die Gelegenheit bieten?**

- 1  Ja  
2  Nein → weiter zu Frage 5.13

**5.5 Haben Sie jemals in der Vergangenheit eine bezahlte Erwerbstätigkeit ausgeübt oder als mithelfendes Familienmitglied gearbeitet?**

- 1  Ja → weiter zu Frage 5.6  
2  Nein → weiter zu Frage 6.1

**BEZIEHEN SIE SICH BEI DEN ANTWORTEN AUF DIE FRAGEN 5.6 BIS 5.12 AUF DIE VON IHNEN AUSGEÜBTE HAUPTERWERBSTÄTIGKEIT.**

**WER DERZEIT KEINE ARBEIT HAT, BEZIEHT SICH AUF DIE LETZTE AUSGEÜBTE TÄTIGKEIT.**

**5.6 Welche Art von Arbeit üben Sie aus (haben Sie ausgeübt)?**

- 1  Unselbstständige Erwerbstätigkeit →

Tätigkeit aufgrund eines Arbeitsvertrages für:

- 2  Koordinierte und fortwährende Mitarbeit (mit oder ohne Projekt)  
3  Gelegentliche Mitarbeit

Selbstständige Arbeit als:

- 4  Unternehmer  
5  Freiberufler  
6  Selbstständiger Arbeiter

**5.7 Ihre Arbeit ist (war)**

- 1  Befristet  
2  Unbefristet

**5.8 Haben (hatten) Sie entlohnte Angestellte?**

- 1  Ja  
2  Nein

- 7  Mitglied einer Genossenschaft  
8  Mithelfendes Familienmitglied

**5.9 Sie haben (hatten) eine**

- 1  Vollzeitbeschäftigung  
2  Teilzeitbeschäftigung



**5.10 Worin besteht/bestand Ihre Tätigkeit?**

[Für jede mögliche Antwort sind zwischen Klammern einige Beispiele von Berufen angegeben, in denen die beschriebenen Erwerbstätigkeiten ausgeübt werden.]

- |   |   |
|---|---|
| <p>01 <input type="checkbox"/> <b>Arbeitertätigkeit oder nicht qualifizierte Dienstleistung</b><br/>(Tagelöhner, Schulwart, Bauarbeiter, Haushaltshilfe, Tellerwäscher, Amtswart, Gepäckträger, Krankenhausdiener, Müllmann, Stallmeister)</p> <p>02 <input type="checkbox"/> <b>Arbeit an festen Produktionsanlagen, an Maschinen, am Fließband oder mit Kraftfahrzeugen</b><br/>(Staplerfahrer, Montagearbeiter für Elektrogeräte, LKW-Fahrer, Taxifahrer, Automatenweber, Walzwerkführer, Brechmaschinenarbeiter)</p> <p>03 <input type="checkbox"/> <b>Qualifizierte Arbeitertätigkeit</b><br/>(Maurer, Mechaniker, Installateur von Heizanlagen, Schuster, Schneider, Tischler, Schmied, Tapezierer)</p> <p>04 <input type="checkbox"/> <b>Pflanzenanbau und/oder Tierzucht</b><br/>(Bauer, Obstbauer, Rinderzüchter, Fischzüchter, Aufforstungsarbeiter, Gärtner, Fischer)</p> <p>05 <input type="checkbox"/> <b>Direktverkauf oder Dienstleistungen für Personen</b><br/>(Händler, Stadtpolizist, Friseur, Koch, Kellner, Polizist, Flugbegleiter, Babysitter/Tagesmutter, Pflegekraft, Verkäufer)</p> | <p>06 <input type="checkbox"/> <b>Nicht technisch ausgerichtete Angestellten-tätigkeit</b><br/>(Sekretariatsangestellter, Postschalterbeamter, Telefonist in der Telefonzentrale, Verwaltungsbeamter, Schalterbediensteter)</p> <p>07 <input type="checkbox"/> <b>Mittel qualifizierte technische Tätigkeit, Verwaltungs-, Sport- oder Kunsttätigkeit</b><br/>(Krankenpfleger, Buchhalter, Geometer, Elektrotechniker, diplomierter Informatiker, Athlet, Handelsvertreter, Feuerwehrkommandant, Beauftragter für den Flugverkehr, Versicherungsvertreter)</p> <p>08 <input type="checkbox"/> <b>Hoch qualifizierte organisatorische, technische, intellektuelle, wissenschaftliche oder künstlerische Tätigkeit</b><br/>(Praktischer Arzt oder Facharzt, Universitätsprofessor, Schauspieler, Musiker, Grundschullehrer, Ingenieur, Chemiker, Agronom, Rechtsanwalt, Apotheker)</p> <p>09 <input type="checkbox"/> <b>Leiter eines Unternehmens oder komplexer öffentlicher oder privater Organisationsstrukturen</b><br/>(Unternehmer, Leiter einer Partei, Direktor in der öffentlichen Verwaltung, Unternehmensleiter, Präsident des Landesgerichtes, Schuldirektor, Präfekt)</p> <p>10 <input type="checkbox"/> <b>Militärwesen (jeder Grad bei Streitkräften/Heer, Marine, Luftwaffe, Carabinieri)</b><br/>(Generalmajor, Militärarzt, Oberfeldwebel, Kadett der Carabinieri, Berufspilot, Unteroffizier)</p> |
|---|---|

**5.11 Zu welchem Wirtschaftssektor gehört das Unternehmen, bei dem Sie arbeiten (gearbeitet haben) bzw. das Sie leiten (geleitet haben)?**

[Zwischen Klammern sind einige Beispiele für Wirtschaftstätigkeiten angeführt, die zu den angegebenen Sektoren zählen]

- |  |  |
|--|--|
| <p>01 <input type="checkbox"/> <b>Land- und Forstwirtschaft, Jagd, Fischerei</b></p> <p>02 <input type="checkbox"/> <b>Bergbau in Gruben und Minen und unterstützende Tätigkeiten</b><br/>(einschließlich der Gewinnung von Rohöl und Erdgas)</p> <p>03 <input type="checkbox"/> <b>Verarbeitendes Gewerbe und Reparaturen, Wartung und Installation von Maschinen und Geräten</b><br/>(ausgenommen Reparatur von Kraftfahrzeugen und Motorrädern, Computern und Kommunikationsgeräten sowie anderen Gütern für den persönlichen und Hausgebrauch)</p> <p>04 <input type="checkbox"/> <b>Strom-, Gas-, Wärme- und Kälteversorgung</b></p> <p>05 <input type="checkbox"/> <b>Wasserversorgung, Abwasser- und Abfallentsorgung, Beseitigung von Umweltverschmutzungen</b></p> <p>06 <input type="checkbox"/> <b>Baugewerbe, öffentliche Bauarbeiten und Einrichtung der Dienste in den Gebäuden</b></p> <p>07 <input type="checkbox"/> <b>Groß- und Einzelhandel, Reparatur von Kraftfahrzeugen und Motorrädern</b></p> <p>08 <input type="checkbox"/> <b>Transport (Beförderung von Passagieren oder Gütertransport über Rohrfernleitungen, zu Lande, zu Wasser oder in der Luft); Lagerung, Post- und Kurierdienste</b></p> <p>09 <input type="checkbox"/> <b>Gastgewerbe, Beherbergung und Gastronomie zum sofortigen Verzehr</b><br/>(einschließlich Bars, Pubs, Eisdielen usw.)</p> <p>10 <input type="checkbox"/> <b>Informations- und Kommunikationsdienste</b><br/>(einschließlich Phonecenter und Internetpoint)</p> <p>11 <input type="checkbox"/> <b>Finanz- und Versicherungswesen</b></p> | <p>12 <input type="checkbox"/> <b>Dienstleistungen im Immobilienbereich</b><br/>(einschließlich der Tätigkeit der Verwalter von Kondominien)</p> <p>13 <input type="checkbox"/> <b>Freiberufliche, wissenschaftliche und technische Dienstleistungen</b><br/>(einschließlich Forschung und Entwicklung, Rechtsberatung, Werbung und Veterinärwesen usw.)</p> <p>14 <input type="checkbox"/> <b>Verleih, Reisebüros, unterstützende Dienstleistungen für Unternehmen</b><br/>(einschließlich Callcenter, Suche, Auswahl und Überlassung von Arbeitskräften usw.)</p> <p>15 <input type="checkbox"/> <b>Öffentliche Verwaltung auf zentraler und lokaler Ebene, Verteidigung, Sozialversicherung</b></p> <p>16 <input type="checkbox"/> <b>Öffentliche und private Bildung und Weiterbildung</b><br/>(einschließlich Kursen an Militärakademien, Konservatorien, Sport-, Freizeit- und Kulturkursen, Tätigkeit der Fahrschulen)</p> <p>17 <input type="checkbox"/> <b>Gesundheits- und Sozialwesen in stationären und nicht stationären Einrichtungen</b><br/>(einschließlich Kinderhorten usw.)</p> <p>18 <input type="checkbox"/> <b>Kunst, Sport und Unterhaltung</b><br/>(einschließlich Bibliotheken und Archiven, Museen, Wett- und Spielhallen usw.)</p> <p>19 <input type="checkbox"/> <b>Sonstige Dienstleistungen und Reparatur von Gütern für den persönlichen und Hausgebrauch</b><br/>(einschließlich der Tätigkeit von Vereinigungen, Wäschereien, Friseuren usw.)</p> <p>20 <input type="checkbox"/> <b>Private Haushalte und Gemeinschaften als Arbeitgeber für Hauspersonal</b></p> <p>21 <input type="checkbox"/> <b>Exterritoriale Organisationen und Körperschaften</b><br/>(UNO, FAO, Botschaften in Italien)</p> |
|--|--|

**5.12 Wie viele Stunden arbeiten Sie normalerweise in einer Woche bzw. haben Sie gearbeitet?**

Arbeitsstunden → weiter zu Frage 6.1

**5.13 In der Woche vom 2. bis 8. Oktober waren Sie:**  
[Wenn auf Ihre Erwerbsstellung mehrere der angeführten Möglichkeiten zutreffen, wählen Sie jene aus, die zuerst in der Liste genannt wird. Sind Sie z.B. im Haushalt tätig und beziehen eine Altersrente, müssen Sie das Kästchen Nr. 1 ankreuzen.]

- 1  Bezieher/in einer oder mehrerer Renten aufgrund vorhergehender Arbeit oder Bezieher/in von Kapitalerträgen (Renditen aus Immobilien- und Wertpapierinvestitionen)
- 2  Student/in
- 3  Im Haushalt tätig
- 4  In einer anderen Stellung

**6 STUDIEN- ODER ARBEITSORT**

**6.1 Begeben Sie sich täglich an den Studien- oder Arbeitsort?**

- 1  Ja, an den Studienort (einschließlich Kinderhort, Kindergarten, berufliche Weiterbildungskurse) } weiter zu Frage 6.2
- 2  Ja, an den Arbeitsort
- 3  Nein, ich studiere in der Gemeinschaft
- 4  Nein, ich arbeite in der Gemeinschaft
- 5  Nein, weil ich keinen festen Arbeitsort habe (Wanderhändler, Vertreter usw.) } dieses Personenblatt endet hier
- 6  Nein, weil ich weder studiere noch arbeite noch berufliche Weiterbildungskurse besuche

**6.2 Wo befindet sich der Studien- oder Arbeitsort?**

[Werkstudenten geben die Adresse des Arbeitsortes und nicht des Studienortes an. Wer seine Erwerbstätigkeit auf Transportmitteln ausübt (Fahrer, Eisenbahner, Straßenbahner, Pilot, Seemann usw.), gibt die Adresse des Ortes an, an dem er den Dienst antritt (Parkplatz, Bahnhof, Lager, Flughafen, Hafen usw.).]

- 1  In dieser Gemeinde
- 2  In einer anderen Gemeinde Italiens  
↓ Gemeinde und Provinzkürzel angeben  
  
  
 Prov.
- 3  Im Ausland ↓ den ausländischen Staat angeben

**6.3 Geben Sie die vollständige Adresse ohne Abkürzungen an (z.B. GIUSEPPE-VERDI-PLATZ 1)**

**6.4 Von welcher Gemeinschaft/Unterkunft aus begeben Sie sich täglich an den Arbeits- oder Studienort?**

- 1  Von dieser Gemeinschaft aus
- 2  Von einer anderen Gemeinschaft/Unterkunft aus → dieses Personenblatt endet hier

**6.5 Kehren Sie täglich vom Studien- oder Arbeitsort in diese Gemeinschaft zurück?**

- 1  Ja
- 2  Nein

**1 GRUND FÜR DEN STÄNDIGEN AUFENTHALT IN DER GEMEINSCHAFT UND MELDEAMTLICHE DATEN**

**1.1 Hauptgrund für den Aufenthalt in der Gemeinschaft**

- 01  Verantwortlicher oder Leiter der Gemeinschaft
- 02  Gesundheitspersonal (Arzt, Therapeut, Träger, Krankenpfleger usw.)
- 03  Personal des sozialen oder psychologischen Dienstes (Sozialassistent, Erzieher, Psychologe usw.)
- 04  Personal im Bereich Verwaltung und allgemeine Dienste (Verwalter, Buchhalter, technisches Personal usw.)
- 05  Personal im Bereich Instandhaltung, Reinigung und andere Dienste (Arbeiter, Gärtner, Hauswart, Mensabediensteter, Koch usw.)
- 06  Geistlicher (Priester, Ordensschwester, Ordensbruder usw.)
- 07  Berufssoldat, Polizist u.Ä.
- 08  Rechtskräftig verurteilter Häftling
- 09  Betreuer in einer Aufnahmeestelle für Einwanderer
- 10  Eingelieferter Patient, Langzeitkranker in Krankenanstalt (Krankenhaus, Klinik usw.)
- 11  Betreuer in einer Einrichtung für betagte Menschen (Hospiz, Altersheim usw.)
- 12  Betreuer in einer Einrichtung für Minderjährige (Waisenhaus, Findelhaus, Kinderheim usw.)
- 13  Betreuer in einem anderen Aufnahmezentrum
- 14  Sonstiges

**1.2 Geschlecht**

- 1  Männlich
- 2  Weiblich

**1.3 Geburtsdatum**

/  /   
 Tag / Monat / Jahr

**1.4 Geburtsort**

- 1  In dieser Gemeinde
- 2  In einer anderen Gemeinde Italiens  
 ↓ **Gemeinde und Provinzkürzel angeben**  
 \_\_\_\_\_  
 \_\_\_\_\_  
 \_\_\_\_\_ **Prov.**
- 3  Im Ausland ↓ **den ausländischen Staat angeben**  
 \_\_\_\_\_  
 \_\_\_\_\_  
 \_\_\_\_\_

**1.5 Sind Sie im Melderegister dieser Gemeinde eingetragen?**

[Die Gemeinde, in der man meldeamtlich gemeldet ist, ist jene Gemeinde, bei der man den Personalausweis und den Familienbogen beantragt]

- 1  Ja, in dieser Gemeinschaft
- 2  Ja, aber in einer anderen Gemeinschaft oder Unterkunft
- 3  Nein, in einer anderen Gemeinde Italiens  
 ↓ **Gemeinde und Provinzkürzel angeben**  
 \_\_\_\_\_  
 \_\_\_\_\_  
 \_\_\_\_\_ **Prov.**
- 4  Nein, in keiner italienischen Gemeinde

**1.6 Familienstand**

- 1  Ledig
- 2  Verheiratet
- 3  De facto getrennt
- 4  Gerichtlich getrennt
- 5  Geschieden
- 6  Verwitwet

**2 STAATSBÜRGERSCHAFT**

**2.1 Welche Staatsbürgerschaft besitzen Sie?**

[Wer zusätzlich zur italienischen Staatsbürgerschaft auch eine andere besitzt, muss nur das Kästchen 1 „Italienische“ ankreuzen.]

- 1  Italienische → weiter zu Frage 2.2
- 2  Ausländische ↓ den ausländischen Staat angeben und weiter zu Frage 2.4

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

- 3  Staatenlos (keine Staatsbürgerschaft) → weiter zu Frage 2.4

**2.2 Besitzen Sie die italienische Staatsbürgerschaft seit der Geburt?**

- 1  Ja → weiter zu Frage 2.4
- 2  Nein ↓

**2.3 Wie haben Sie die italienische Staatsbürgerschaft erworben?**

- 1  Durch Eheschließung    2  Sonstiges

den ausländischen Staat der früheren Staatsbürgerschaft angeben

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

**2.4 Wo wurde Ihre Mutter geboren?**

[Geben Sie den Geburtsort Ihrer Mutter an, auch wenn sie verstorben ist]

- 1  In Italien
- 2  Im Ausland ↓ den ausländischen Staat angeben

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

**3.5 Wo wurde Ihr Vater geboren?**

[Geben Sie den Geburtsort Ihres Vaters an, auch wenn er verstorben ist]

- 1  In Italien
- 2  Im Ausland ↓ den ausländischen Staat angeben

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

**3 ANWESENHEIT UND VORHERIGER WOHNORT**

**3.1 Wo befanden Sie sich am Stichtag der Zählung (9. Oktober 2011)?**

- 1  In dieser Gemeinschaft    3  In einer anderen Gemeinde Italiens
- 2  In dieser Gemeinde, aber in einer anderen Gemeinschaft oder Unterkunft (z.B. Kaserne, Krankenhaus, Wohnung von Verwandten oder Freunden)    4  Im Ausland

**3.2 Haben Sie jemals im Ausland Ihren Wohnsitz angemeldet?**

- 1  Ja ↓    2  Nein → weiter zu Frage 3.5

**3.3 Geben Sie den Monat und das Jahr an, in dem Sie zuletzt nach Italien gezogen sind**

\_\_\_\_ / \_\_\_\_  
Monat                      Jahr

**3.4 In welchem ausländischen Staat haben Sie zuletzt Ihren Wohnsitz angemeldet?**

↓ den ausländischen Staat angeben

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

**FÜR PERSONEN MIT 1 JAHR UND MEHR**

**3.5 Wo hatten Sie Ihren ständigen Wohnort vor einem Jahr (9. Oktober 2010)?**

- 1  In dieser Gemeinschaft
- 2  In dieser Gemeinde, aber in einer anderen Gemeinschaft oder Unterkunft
- 3  In einer anderen Gemeinde Italiens ↓ Gemeinde und Provinzkürzel angeben

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

Prov.

**FÜR PERSONEN MIT 5 JAHREN UND MEHR**

**3.6 Wo hatten Sie Ihren ständigen Wohnort vor fünf Jahren (9. Oktober 2006)?**

- 1  In dieser Unterkunft
- 2  In dieser Gemeinde, aber in einer anderen Unterkunft oder Gemeinschaft
- 3  In einer anderen Gemeinde Italiens ↓ Gemeinde und Provinzkürzel angeben

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

Prov.

- 4  Im Ausland ↓ den ausländischen Staat angeben

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

**4 BILDUNG UND WEITERBILDUNG**

**PERSONEN MIT 6 JAHREN UND MEHR ANTWORTEN AB FRAGE 4.3**

**FÜR PERSONEN UNTER 6 JAHREN**

**4.1 Das Kind besucht**

- 1  Einen Kinderhort, eine Kinderkrippe, eine Tagesmutter usw. (3-36 Monate)
  - 2  Einen Kindergarten
  - 3  Die 1. Klasse Grundschule
  - 4  Weder Kinderhort noch Kindergarten noch 1. Klasse Grundschule
- 4.2 Angeben**

  - 1  Öffentlich → weiter zu Frage 6.1
  - 2  Privat
- } weiter zu Frage 6.1
- dieses Personenblatt endet hier

**FÜR PERSONEN MIT 6 JAHREN UND MEHR**

**4.3 Welcher ist der höchste Bildungsgrad, den Sie erlangt haben?**

- 01  Kein Schulabschluss, kann weder lesen noch schreiben
  - 02  Kein Schulabschluss, kann aber lesen und schreiben
  - 03  Grundschulabschluss (oder entsprechende Abschlussbewertung)
  - 04  Mittelschulabschluss (Abschluss der Berufsvorbereitungsschule)
  - 05  Unterstufe/Mittelstufe eines Musikonservatoriums oder einer Nationalen Tanzakademie (2-3 Jahre)
  - 06  Abschluss einer Fachlehranstalt
  - 07  Abschluss einer Kindergärtnerinnenschule
  - 08  Abschluss einer Kunstlehranstalt
  - 09  Abschluss einer technischen Oberschule
  - 10  Abschluss einer Lehrerbildungsanstalt
  - 11  Abschluss eines Gymnasiums (Humanistisches Gymnasium, Realgymnasium usw.)
  - 12  Abschluss einer Kunstakademie, Tanzakademie, Akademie der darstellenden Künste, Hochschule für das Kunstgewerbe usw., Konservatorium (alte Studienordnung)
  - 13  Universitätsabschluss (2-3 Jahre) laut alter Studienordnung (einschließlich der Schulen für spezielle Ausbildungsrichtungen und parauniversitären Studiengänge)
  - 14  Akademisches Diplom ersten Grades im Rahmen einer Höheren Kunst- und Musikausbildung (A.F.A.M.)
  - 15  Dreijähriger Studiengang laut neuer Studienordnung (Bakkalaureat)
  - 16  Akademisches Diplom zweiten Grades im Rahmen einer Höheren Kunst- und Musikausbildung (A.F.A.M.)
  - 17  Doktorat (4-6 Jahre) laut alter Studienordnung, einstufiger Fachlaureatsstudiengang laut neuer Studienordnung, zweijähriger Fachlaureatsstudiengang (zweiten Grades) laut neuer Studienordnung
- 4.4 Die Ausbildungsdauer betrug**

  - 1  2-3 Jahre
  - 2  4-5 Jahre
- } weiter zu Frage 4.11
- weiter zu Frage 4.9
- weiter zu Frage 4.7

**4.5 Geben Sie laut Antwort auf Frage 4.3 den vollständigen Titel des höchsten erlangten Bildungsgrades an**

(z.B. Diplom der Landwirtschaftsschule, Diplom der Gewerbeoberschule, Diplom der Kunstakademie, Doktorat in Mathematik laut alter Studienordnung usw.)

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

**4.6 Haben Sie einen Weiterbildungskurs der Region/des Landes mit einer Dauer von mindestens 6 Monaten abgeschlossen, an dem man mit einem Oberschulabschluss teilnehmen darf?**

(Kurse zweiten Grades, Kurse der Höheren Technischen Fachausbildung)

- 1  Ja
  - 2  Nein
- } weiter zu Frage 4.9

**4.7 Haben Sie einen Weiterbildungskurs der Region/des Landes mit einer Dauer von mindestens 24 Monaten abgeschlossen, an dem man mit einem Mittelschulabschluss teilnehmen darf?**

- 1  Ja →
  - 2  Nein
- 4.8 Angeben**

  - 1  Mindestens dreijährige Fachausbildung (nach 2005 abgeschlossen)
  - 2  Anderer Weiterbildungskurs der Region/des Landes

**4.9 Haben Sie den Bildungsgrad im Ausland erworben?**

- 1  Ja →
  - 2  Nein
- 4.10 Wie viele Jahre sind vom Eintritt in das Schulsystem bis zur Erlangung des ausländischen Bildungsgrades notwendig?**

\_\_\_\_\_

**4.11 Sind Sie derzeit in eine reguläre Ausbildung/Studiengang eingeschrieben?**  
(Grund-, Mittel-, Oberschule, Universität oder A.F.A.M.-Studiengang)

- 1  Ja  
2  Nein

**4.12 Haben Sie in der Woche vor dem Zählungstichtag (vom 2. bis 8. Oktober) einen beruflichen Aus- oder Weiterbildungskurs besucht (kostenlos oder gegen Bezahlung)?**  
(z.B. Weiterbildungskurs, der vom Unternehmen/ Betrieb, in dem Sie arbeiten, organisiert wird, Kurse der Region, des Landes, private Fremdsprachenkurse usw.)

- 1  Ja  
2  Nein

**FÜR DIE PERSONEN, DIE BEI FRAGE 4.3 EIN KÄSTCHEN ZWISCHEN 12 UND 17 ANGEKREUZT HABEN**

**4.13 Besitzen Sie einen post-universitären Abschluss (auch post-A.F.A.M.)?**

- 1  Ja →  
2  Nein

**4.14 Geben Sie die erworbenen Titel an**  
(mehrere Antworten möglich)

- 1  Universitäres Masterdiplom ersten Grades  
2  Universitäres Masterdiplom zweiten Grades  
3  Spezialisierungsschule  
4  Forschungsdoktorat

**PERSONEN MIT 15 JAHREN UND MEHR ANTWORTEN AB FRAGE 5.1**

**PERSONEN UNTER 15 JAHREN ANTWORTEN AB FRAGE 6.1**

**5 ERWERBS- ODER NICHTERWERBSSTELLUNG**

**5.1 Haben Sie in der Woche vor dem Zählungstichtag (vom 2. bis 8. Oktober) mindestens eine Arbeitsstunde geleistet?**  
[Berücksichtigen Sie die Arbeit, für die Sie bezahlt wurden oder werden, bzw. die üblicherweise geleistete unbezahlte Arbeit als mithelfendes Familienmitglied]

- 1  Ja → weiter zu Frage 5.6  
2  Nein

**5.2 Hatten Sie in der Woche vom 2. bis 8. Oktober eine Arbeit, von der Sie jedoch abwesend waren?**  
(z.B. wegen Krankheit, Urlaub, Lohnausgleichskasse, verminderter Tätigkeit des Unternehmens usw.)

- 1  Ja → weiter zu Frage 5.6  
2  Nein

**5.3 Haben Sie zwischen 11. September und 8. Oktober aktiv nach einer unselbstständigen Erwerbstätigkeit gesucht oder die Mittel für den Start einer selbstständigen Tätigkeit bereitgestellt?**

- 1  Ja  
2  Nein → weiter zu Frage 5.13

**5.4 Wären Sie bereit, innerhalb der nächsten zwei Wochen eine Arbeit aufzunehmen, sollte sich die Gelegenheit bieten?**

- 1  Ja  
2  Nein → weiter zu Frage 5.13

**5.5 Haben Sie jemals in der Vergangenheit eine bezahlte Erwerbstätigkeit ausgeübt oder als mithelfendes Familienmitglied gearbeitet?**

- 1  Ja → weiter zu Frage 5.6  
2  Nein → weiter zu Frage 6.1

**BEZIEHEN SIE SICH BEI DEN ANTWORTEN AUF DIE FRAGEN 5.6 BIS 5.12 AUF DIE VON IHNEN AUSGEÜBTE HAUPTERWERBSTÄTIGKEIT.**

**WER DERZEIT KEINE ARBEIT HAT, BEZIEHT SICH AUF DIE LETZTE AUSGEÜBTE TÄTIGKEIT.**

**5.6 Welche Art von Arbeit üben Sie aus (haben Sie ausgeübt)?**

- 1  Unselbstständige Erwerbstätigkeit →

Tätigkeit aufgrund eines Arbeitsvertrages für:

- 2  Koordinierte und fortwährende Mitarbeit (mit oder ohne Projekt)  
3  Gelegentliche Mitarbeit

Selbstständige Arbeit als:

- 4  Unternehmer  
5  Freiberufler  
6  Selbstständiger Arbeiter

**5.7 Ihre Arbeit ist (war)**

- 1  Befristet  
2  Unbefristet

**5.8 Haben (hatten) Sie entlohnte Angestellte?**

- 1  Ja  
2  Nein

- 7  Mitglied einer Genossenschaft  
8  Mithelfendes Familienmitglied

**5.9 Sie haben (hatten) eine**

- 1  Vollzeitbeschäftigung  
2  Teilzeitbeschäftigung

**5.10 Worin besteht/bestand Ihre Tätigkeit?**

[Für jede mögliche Antwort sind zwischen Klammern einige Beispiele von Berufen angegeben, in denen die beschriebenen Erwerbstätigkeiten ausgeübt werden.]

- |   |   |
|---|---|
| <p>01 <input type="checkbox"/> <b>Arbeitertätigkeit oder nicht qualifizierte Dienstleistung</b><br/>(Tagelöhner, Schulwart, Bauarbeiter, Haushaltshilfe, Tellerwäscher, Amtswart, Gepäckträger, Krankenhausdiener, Müllmann, Stallmeister)</p> <p>02 <input type="checkbox"/> <b>Arbeit an festen Produktionsanlagen, an Maschinen, am Fließband oder mit Kraftfahrzeugen</b><br/>(Staplerfahrer, Montagearbeiter für Elektrogeräte, LKW-Fahrer, Taxifahrer, Automatenweber, Walzwerkführer, Brechmaschinenarbeiter)</p> <p>03 <input type="checkbox"/> <b>Qualifizierte Arbeitertätigkeit</b><br/>(Maurer, Mechaniker, Installateur von Heizanlagen, Schuster, Schneider, Tischler, Schmied, Tapezierer)</p> <p>04 <input type="checkbox"/> <b>Pflanzenanbau und/oder Tierzucht</b><br/>(Bauer, Obstbauer, Rinderzüchter, Fischzüchter, Aufforstungsarbeiter, Gärtner, Fischer)</p> <p>05 <input type="checkbox"/> <b>Direktverkauf oder Dienstleistungen für Personen</b><br/>(Händler, Stadtpolizist, Friseur, Koch, Kellner, Polizist, Flugbegleiter, Babysitter/Tagesmutter, Pflegekraft, Verkäufer)</p> | <p>06 <input type="checkbox"/> <b>Nicht technisch ausgerichtete Angestellten-tätigkeit</b><br/>(Sekretariatsangestellter, Postschalterbeamter, Telefonist in der Telefonzentrale, Verwaltungsbeamter, Schalterbediensteter)</p> <p>07 <input type="checkbox"/> <b>Mittel qualifizierte technische Tätigkeit, Verwaltungs-, Sport- oder Kunsttätigkeit</b><br/>(Krankenpfleger, Buchhalter, Geometer, Elektrotechniker, diplomierter Informatiker, Athlet, Handelsvertreter, Feuerwehrkommandant, Beauftragter für den Flugverkehr, Versicherungsvertreter)</p> <p>08 <input type="checkbox"/> <b>Hoch qualifizierte organisatorische, technische, intellektuelle, wissenschaftliche oder künstlerische Tätigkeit</b><br/>(Praktischer Arzt oder Facharzt, Universitätsprofessor, Schauspieler, Musiker, Grundschullehrer, Ingenieur, Chemiker, Agronom, Rechtsanwalt, Apotheker)</p> <p>09 <input type="checkbox"/> <b>Leiter eines Unternehmens oder komplexer öffentlicher oder privater Organisationsstrukturen</b><br/>(Unternehmer, Leiter einer Partei, Direktor in der öffentlichen Verwaltung, Unternehmensleiter, Präsident des Landesgerichtes, Schuldirektor, Präfekt)</p> <p>10 <input type="checkbox"/> <b>Militärwesen (jeder Grad bei Streitkräften/Heer, Marine, Luftwaffe, Carabinieri)</b><br/>(Generalmajor, Militärarzt, Oberfeldwebel, Kadett der Carabinieri, Berufspilot, Unteroffizier)</p> |
|---|---|

**5.11 Zu welchem Wirtschaftssektor gehört das Unternehmen, bei dem Sie arbeiten (gearbeitet haben) bzw. das Sie leiten (geleitet haben)?**

[Zwischen Klammern sind einige Beispiele für Wirtschaftstätigkeiten angeführt, die zu den angegebenen Sektoren zählen]

- |  |  |
|--|--|
| <p>01 <input type="checkbox"/> <b>Land- und Forstwirtschaft, Jagd, Fischerei</b></p> <p>02 <input type="checkbox"/> <b>Bergbau in Gruben und Minen und unterstützende Tätigkeiten</b><br/>(einschließlich der Gewinnung von Rohöl und Erdgas)</p> <p>03 <input type="checkbox"/> <b>Verarbeitendes Gewerbe und Reparaturen, Wartung und Installation von Maschinen und Geräten</b><br/>(ausgenommen Reparatur von Kraftfahrzeugen und Motorrädern, Computern und Kommunikationsgeräten sowie anderen Gütern für den persönlichen und Hausgebrauch)</p> <p>04 <input type="checkbox"/> <b>Strom-, Gas-, Wärme- und Kälteversorgung</b></p> <p>05 <input type="checkbox"/> <b>Wasserversorgung, Abwasser- und Abfallentsorgung, Beseitigung von Umweltverschmutzungen</b></p> <p>06 <input type="checkbox"/> <b>Baugewerbe, öffentliche Bauarbeiten und Einrichtung der Dienste in den Gebäuden</b></p> <p>07 <input type="checkbox"/> <b>Groß- und Einzelhandel, Reparatur von Kraftfahrzeugen und Motorrädern</b></p> <p>08 <input type="checkbox"/> <b>Transport (Beförderung von Passagieren oder Gütertransport über Rohrfernleitungen, zu Lande, zu Wasser oder in der Luft); Lagerung, Post- und Kurierdienste</b></p> <p>09 <input type="checkbox"/> <b>Gastgewerbe, Beherbergung und Gastronomie zum sofortigen Verzehr</b><br/>(einschließlich Bars, Pubs, Eisdielen usw.)</p> <p>10 <input type="checkbox"/> <b>Informations- und Kommunikationsdienste</b><br/>(einschließlich Phonecenter und Internetpoint)</p> <p>11 <input type="checkbox"/> <b>Finanz- und Versicherungswesen</b></p> | <p>12 <input type="checkbox"/> <b>Dienstleistungen im Immobilienbereich</b><br/>(einschließlich der Tätigkeit der Verwalter von Kondominien)</p> <p>13 <input type="checkbox"/> <b>Freiberufliche, wissenschaftliche und technische Dienstleistungen</b><br/>(einschließlich Forschung und Entwicklung, Rechtsberatung, Werbung und Veterinärwesen usw.)</p> <p>14 <input type="checkbox"/> <b>Verleih, Reisebüros, unterstützende Dienstleistungen für Unternehmen</b><br/>(einschließlich Callcenter, Suche, Auswahl und Überlassung von Arbeitskräften usw.)</p> <p>15 <input type="checkbox"/> <b>Öffentliche Verwaltung auf zentraler und lokaler Ebene, Verteidigung, Sozialversicherung</b></p> <p>16 <input type="checkbox"/> <b>Öffentliche und private Bildung und Weiterbildung</b><br/>(einschließlich Kursen an Militärakademien, Konservatorien, Sport-, Freizeit- und Kulturkursen, Tätigkeit der Fahrschulen)</p> <p>17 <input type="checkbox"/> <b>Gesundheits- und Sozialwesen in stationären und nicht stationären Einrichtungen</b><br/>(einschließlich Kinderhorten usw.)</p> <p>18 <input type="checkbox"/> <b>Kunst, Sport und Unterhaltung</b><br/>(einschließlich Bibliotheken und Archiven, Museen, Wett- und Spielhallen usw.)</p> <p>19 <input type="checkbox"/> <b>Sonstige Dienstleistungen und Reparatur von Gütern für den persönlichen und Hausgebrauch</b><br/>(einschließlich der Tätigkeit von Vereinigungen, Wäschereien, Friseuren usw.)</p> <p>20 <input type="checkbox"/> <b>Private Haushalte und Gemeinschaften als Arbeitgeber für Hauspersonal</b></p> <p>21 <input type="checkbox"/> <b>Exterritoriale Organisationen und Körperschaften</b><br/>(UNO, FAO, Botschaften in Italien)</p> |
|--|--|





**1 GRUND FÜR DEN STÄNDIGEN AUFENTHALT IN DER GEMEINSCHAFT UND MELDEAMTLICHE DATEN**

**1.1 Hauptgrund für den Aufenthalt in der Gemeinschaft**

- 01  Verantwortlicher oder Leiter der Gemeinschaft
- 02  Gesundheitspersonal (Arzt, Therapeut, Träger, Krankenpfleger usw.)
- 03  Personal des sozialen oder psychologischen Dienstes (Sozialassistent, Erzieher, Psychologe usw.)
- 04  Personal im Bereich Verwaltung und allgemeine Dienste (Verwalter, Buchhalter, technisches Personal usw.)
- 05  Personal im Bereich Instandhaltung, Reinigung und andere Dienste (Arbeiter, Gärtner, Hauswart, Mensabediensteter, Koch usw.)
- 06  Geistlicher (Priester, Ordensschwester, Ordensbruder usw.)
- 07  Berufssoldat, Polizist u.Ä.
- 08  Rechtskräftig verurteilter Häftling
- 09  Betreuer in einer Aufnahmeestelle für Einwanderer
- 10  Eingelieferter Patient, Langzeitkranker in Krankenanstalt (Krankenhaus, Klinik usw.)
- 11  Betreuer in einer Einrichtung für betagte Menschen (Hospiz, Altersheim usw.)
- 12  Betreuer in einer Einrichtung für Minderjährige (Waisenhaus, Findelhaus, Kinderheim usw.)
- 13  Betreuer in einem anderen Aufnahmezentrum
- 14  Sonstiges

**1.2 Geschlecht**

- 1  Männlich
- 2  Weiblich

**1.3 Geburtsdatum**

/  /   
 Tag / Monat / Jahr

**1.4 Geburtsort**

- 1  In dieser Gemeinde
  - 2  In einer anderen Gemeinde Italiens  
     ↓ **Gemeinde und Provinzkürzel angeben**
- Prov.**
- 3  Im Ausland ↓ **den ausländischen Staat angeben**
- 

**1.5 Sind Sie im Melderegister dieser Gemeinde eingetragen?**

[Die Gemeinde, in der man meldeamtlich gemeldet ist, ist jene Gemeinde, bei der man den Personalausweis und den Familienbogen beantragt]

- 1  Ja, in dieser Gemeinschaft
  - 2  Ja, aber in einer anderen Gemeinschaft oder Unterkunft
  - 3  Nein, in einer anderen Gemeinde Italiens  
     ↓ **Gemeinde und Provinzkürzel angeben**
- Prov.**
- 4  Nein, in keiner italienischen Gemeinde

**1.6 Familienstand**

- 1  Ledig
- 2  Verheiratet
- 3  De facto getrennt
- 4  Gerichtlich getrennt
- 5  Geschieden
- 6  Verwitwet

**2 STAATSBÜRGERSCHAFT**

**2.1 Welche Staatsbürgerschaft besitzen Sie?**

[Wer zusätzlich zur italienischen Staatsbürgerschaft auch eine andere besitzt, muss nur das Kästchen 1 „Italienische“ ankreuzen.]

- 1  Italienische → weiter zu Frage 2.2
- 2  Ausländische ↓ den ausländischen Staat angeben und weiter zu Frage 2.4

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

- 3  Staatenlos (keine Staatsbürgerschaft) → weiter zu Frage 2.4

**2.2 Besitzen Sie die italienische Staatsbürgerschaft seit der Geburt?**

- 1  Ja → weiter zu Frage 2.4
- 2  Nein ↓

**2.3 Wie haben Sie die italienische Staatsbürgerschaft erworben?**

- 1  Durch Eheschließung    2  Sonstiges

den ausländischen Staat der früheren Staatsbürgerschaft angeben

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

**2.4 Wo wurde Ihre Mutter geboren?**

[Geben Sie den Geburtsort Ihrer Mutter an, auch wenn sie verstorben ist]

- 1  In Italien
- 2  Im Ausland ↓ den ausländischen Staat angeben

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

**3.5 Wo wurde Ihr Vater geboren?**

[Geben Sie den Geburtsort Ihres Vaters an, auch wenn er verstorben ist]

- 1  In Italien
- 2  Im Ausland ↓ den ausländischen Staat angeben

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

**3 ANWESENHEIT UND VORHERIGER WOHNORT**

**3.1 Wo befanden Sie sich am Stichtag der Zählung (9. Oktober 2011)?**

- 1  In dieser Gemeinschaft    3  In einer anderen Gemeinde Italiens
- 2  In dieser Gemeinde, aber in einer anderen Gemeinschaft oder Unterkunft (z.B. Kaserne, Krankenhaus, Wohnung von Verwandten oder Freunden)    4  Im Ausland

**3.2 Haben Sie jemals im Ausland Ihren Wohnsitz angemeldet?**

- 1  Ja ↓    2  Nein → weiter zu Frage 3.5

**3.3 Geben Sie den Monat und das Jahr an, in dem Sie zuletzt nach Italien gezogen sind**

\_\_\_\_ / \_\_\_\_  
Monat                      Jahr

**3.4 In welchem ausländischen Staat haben Sie zuletzt Ihren Wohnsitz angemeldet?**

↓ den ausländischen Staat angeben

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

**FÜR PERSONEN MIT 1 JAHR UND MEHR**

**3.5 Wo hatten Sie Ihren ständigen Wohnort vor einem Jahr (9. Oktober 2010)?**

- 1  In dieser Gemeinschaft
- 2  In dieser Gemeinde, aber in einer anderen Gemeinschaft oder Unterkunft
- 3  In einer anderen Gemeinde Italiens ↓ Gemeinde und Provinzkürzel angeben

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

Prov.

- 4  Im Ausland

**FÜR PERSONEN MIT 5 JAHREN UND MEHR**

**3.6 Wo hatten Sie Ihren ständigen Wohnort vor fünf Jahren (9. Oktober 2006)?**

- 1  In dieser Unterkunft
- 2  In dieser Gemeinde, aber in einer anderen Unterkunft oder Gemeinschaft
- 3  In einer anderen Gemeinde Italiens ↓ Gemeinde und Provinzkürzel angeben

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

Prov.

- 4  Im Ausland ↓ den ausländischen Staat angeben

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

**4 BILDUNG UND WEITERBILDUNG**

**PERSONEN MIT 6 JAHREN UND MEHR ANTWORTEN AB FRAGE 4.3**

**FÜR PERSONEN UNTER 6 JAHREN**

**4.1 Das Kind besucht**

- 1  Einen Kinderhort, eine Kinderkrippe, eine Tagesmutter usw. (3-36 Monate)
  - 2  Einen Kindergarten
  - 3  Die 1. Klasse Grundschule
  - 4  Weder Kinderhort noch Kindergarten noch 1. Klasse Grundschule
- 4.2 Angeben**

  - 1  Öffentlich → weiter zu Frage 6.1
  - 2  Privat
- } weiter zu Frage 6.1
- dieses Personenblatt endet hier

**FÜR PERSONEN MIT 6 JAHREN UND MEHR**

**4.3 Welcher ist der höchste Bildungsgrad, den Sie erlangt haben?**

- 01  Kein Schulabschluss, kann weder lesen noch schreiben
  - 02  Kein Schulabschluss, kann aber lesen und schreiben
  - 03  Grundschulabschluss (oder entsprechende Abschlussbewertung)
  - 04  Mittelschulabschluss (Abschluss der Berufsvorbereitungsschule)
  - 05  Unterstufe/Mittelstufe eines Musikonservatoriums oder einer Nationalen Tanzakademie (2-3 Jahre)
  - 06  Abschluss einer Fachlehranstalt
  - 07  Abschluss einer Kindergärtnerinnenschule
  - 08  Abschluss einer Kunstlehranstalt
  - 09  Abschluss einer technischen Oberschule
  - 10  Abschluss einer Lehrerbildungsanstalt
  - 11  Abschluss eines Gymnasiums (Humanistisches Gymnasium, Realgymnasium usw.)
  - 12  Abschluss einer Kunstakademie, Tanzakademie, Akademie der darstellenden Künste, Hochschule für das Kunstgewerbe usw., Konservatorium (alte Studienordnung)
  - 13  Universitätsabschluss (2-3 Jahre) laut alter Studienordnung (einschließlich der Schulen für spezielle Ausbildungsrichtungen und parauniversitären Studiengänge)
  - 14  Akademisches Diplom ersten Grades im Rahmen einer Höheren Kunst- und Musikausbildung (A.F.A.M.)
  - 15  Dreijähriger Studiengang laut neuer Studienordnung (Bakkalaureat)
  - 16  Akademisches Diplom zweiten Grades im Rahmen einer Höheren Kunst- und Musikausbildung (A.F.A.M.)
  - 17  Doktorat (4-6 Jahre) laut alter Studienordnung, einstufiger Fachlaureatsstudiengang laut neuer Studienordnung, zweijähriger Fachlaureatsstudiengang (zweiten Grades) laut neuer Studienordnung
- 4.4 Die Ausbildungsdauer betrug**

  - 1  2-3 Jahre
  - 2  4-5 Jahre
- } weiter zu Frage 4.11
- weiter zu Frage 4.9
- weiter zu Frage 4.7

**4.5 Geben Sie laut Antwort auf Frage 4.3 den vollständigen Titel des höchsten erlangten Bildungsgrades an**

(z.B. Diplom der Landwirtschaftsschule, Diplom der Gewerbeoberschule, Diplom der Kunstakademie, Doktorat in Mathematik laut alter Studienordnung usw.)

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

**4.6 Haben Sie einen Weiterbildungskurs der Region/des Landes mit einer Dauer von mindestens 6 Monaten abgeschlossen, an dem man mit einem Oberschulabschluss teilnehmen darf?**

(Kurse zweiten Grades, Kurse der Höheren Technischen Fachausbildung)

- 1  Ja
  - 2  Nein
- } weiter zu Frage 4.9

**4.7 Haben Sie einen Weiterbildungskurs der Region/des Landes mit einer Dauer von mindestens 24 Monaten abgeschlossen, an dem man mit einem Mittelschulabschluss teilnehmen darf?**

- 1  Ja →
  - 2  Nein
- 4.8 Angeben**

  - 1  Mindestens dreijährige Fachausbildung (nach 2005 abgeschlossen)
  - 2  Anderer Weiterbildungskurs der Region/des Landes

**4.9 Haben Sie den Bildungsgrad im Ausland erworben?**

- 1  Ja →
  - 2  Nein
- 4.10 Wie viele Jahre sind vom Eintritt in das Schulsystem bis zur Erlangung des ausländischen Bildungsgrades notwendig?**

\_\_\_\_\_

**4.11 Sind Sie derzeit in eine reguläre Ausbildung/Studiengang eingeschrieben?**

(Grund-, Mittel-, Oberschule, Universität oder A.F.A.M.-Studiengang)

- 1  Ja  
2  Nein

**4.12 Haben Sie in der Woche vor dem Zählungstichtag (vom 2. bis 8. Oktober) einen beruflichen Aus- oder Weiterbildungskurs besucht (kostenlos oder gegen Bezahlung)?**

(z.B. Weiterbildungskurs, der vom Unternehmen/ Betrieb, in dem Sie arbeiten, organisiert wird, Kurse der Region, des Landes, private Fremdsprachenkurse usw.)

- 1  Ja  
2  Nein

**FÜR DIE PERSONEN, DIE BEI FRAGE 4.3 EIN KÄSTCHEN ZWISCHEN 12 UND 17 ANGEKREUZT HABEN**

**4.13 Besitzen Sie einen post-universitären Abschluss (auch post-A.F.A.M.)?**

- 1  Ja →  
2  Nein

**4.14 Geben Sie die erworbenen Titel an (mehrere Antworten möglich)**

- 1  Universitäres Masterdiplom ersten Grades  
2  Universitäres Masterdiplom zweiten Grades  
3  Spezialisierungsschule  
4  Forschungsdoktorat

**PERSONEN MIT 15 JAHREN UND MEHR ANTWORTEN AB FRAGE 5.1**

**PERSONEN UNTER 15 JAHREN ANTWORTEN AB FRAGE 6.1**

**5**

**ERWERBS- ODER NICHTERWERBSSTELLUNG**

**5.1 Haben Sie in der Woche vor dem Zählungstichtag (vom 2. bis 8. Oktober) mindestens eine Arbeitsstunde geleistet?**

[Berücksichtigen Sie die Arbeit, für die Sie bezahlt wurden oder werden, bzw. die üblicherweise geleistete unbezahlte Arbeit als mithelfendes Familienmitglied]

- 1  Ja → weiter zu Frage 5.6  
2  Nein

**5.2 Hatten Sie in der Woche vom 2. bis 8. Oktober eine Arbeit, von der Sie jedoch abwesend waren?**

(z.B. wegen Krankheit, Urlaub, Lohnausgleichskasse, verminderter Tätigkeit des Unternehmens usw.)

- 1  Ja → weiter zu Frage 5.6  
2  Nein

**5.3 Haben Sie zwischen 11. September und 8. Oktober aktiv nach einer unselbstständigen Erwerbstätigkeit gesucht oder die Mittel für den Start einer selbstständigen Tätigkeit bereitgestellt?**

- 1  Ja  
2  Nein → weiter zu Frage 5.13

**5.4 Wären Sie bereit, innerhalb der nächsten zwei Wochen eine Arbeit aufzunehmen, sollte sich die Gelegenheit bieten?**

- 1  Ja  
2  Nein → weiter zu Frage 5.13

**5.5 Haben Sie jemals in der Vergangenheit eine bezahlte Erwerbstätigkeit ausgeübt oder als mithelfendes Familienmitglied gearbeitet?**

- 1  Ja → weiter zu Frage 5.6  
2  Nein → weiter zu Frage 6.1

**BEZIEHEN SIE SICH BEI DEN ANTWORTEN AUF DIE FRAGEN 5.6 BIS 5.12 AUF DIE VON IHNEN AUSGEÜBTE HAUPTERWERBSTÄTIGKEIT.**

**WER DERZEIT KEINE ARBEIT HAT, BEZIEHT SICH AUF DIE LETZTE AUSGEÜBTE TÄTIGKEIT.**

**5.6 Welche Art von Arbeit üben Sie aus (haben Sie ausgeübt)?**

- 1  Unselbstständige Erwerbstätigkeit →

Tätigkeit aufgrund eines Arbeitsvertrages für:

- 2  Koordinierte und fortwährende Mitarbeit (mit oder ohne Projekt)  
3  Gelegentliche Mitarbeit

Selbstständige Arbeit als:

- 4  Unternehmer  
5  Freiberufler  
6  Selbstständiger Arbeiter

**5.7 Ihre Arbeit ist (war)**

- 1  Befristet  
2  Unbefristet

**5.8 Haben (hatten) Sie entlohnte Angestellte?**

- 1  Ja  
2  Nein

- 7  Mitglied einer Genossenschaft  
8  Mithelfendes Familienmitglied

**5.9 Sie haben (hatten) eine**

- 1  Vollzeitbeschäftigung  
2  Teilzeitbeschäftigung

**5.10 Worin besteht/bestand Ihre Tätigkeit?**

[Für jede mögliche Antwort sind zwischen Klammern einige Beispiele von Berufen angegeben, in denen die beschriebenen Erwerbstätigkeiten ausgeübt werden.]

- |   |  |
|---|--|
| <p>01 <input type="checkbox"/> <b>Arbeitertätigkeit oder nicht qualifizierte Dienstleistung</b><br/>(Tagelöhner, Schulwart, Bauarbeiter, Haushaltshilfe, Tellerwäscher, Amtswart, Gepäckträger, Krankenhausdiener, Müllmann, Stallmeister)</p> <p>02 <input type="checkbox"/> <b>Arbeit an festen Produktionsanlagen, an Maschinen, am Fließband oder mit Kraftfahrzeugen</b><br/>(Staplerfahrer, Montagearbeiter für Elektrogeräte, LKW-Fahrer, Taxifahrer, Automatenweber, Walzwerkführer, Brechmaschinenarbeiter)</p> <p>03 <input type="checkbox"/> <b>Qualifizierte Arbeitertätigkeit</b><br/>(Maurer, Mechaniker, Installateur von Heizanlagen, Schuster, Schneider, Tischler, Schmied, Tapezierer)</p> <p>04 <input type="checkbox"/> <b>Pflanzenanbau und/oder Tierzucht</b><br/>(Bauer, Obstbauer, Rinderzüchter, Fischzüchter, Aufforstungsarbeiter, Gärtner, Fischer)</p> <p>05 <input type="checkbox"/> <b>Direktverkauf oder Dienstleistungen für Personen</b><br/>(Händler, Stadtpolizist, Friseur, Koch, Kellner, Polizist, Flugbegleiter, Babysitter/Tagesmutter, Pflegekraft, Verkäufer)</p> | <p>06 <input type="checkbox"/> <b>Nicht technisch ausgerichtete Angestellten-tätigkeit</b><br/>(Sekretariatsangestellter, Postschalterbeamter, Telefonist in der Telefonzentrale, Verwaltungsbeamter, Schalterbediensteter)</p> <p>07 <input type="checkbox"/> <b>Mittel qualifizierte technische Tätigkeit, Verwaltungs-, Sport- oder Kunsttätigkeit</b><br/>(Krankenpfleger, Buchhalter, Geometer, Elektrotechniker, diplomierter Informatiker, Athlet, Handelsvertreter, Feuerwehrkommandant, Beauftragter für den Flugverkehr, Versicherungsvertreter)</p> <p>08 <input type="checkbox"/> <b>Hoch qualifizierte organisatorische, technische, intellektuelle, wissenschaftliche oder künstlerische Tätigkeit</b><br/>(Praktischer Arzt oder Facharzt, Universitätsprofessor, Schauspieler, Musiker, Grundschullehrer, Ingenieur, Chemiker, Agronom, Rechtsanwalt, Apotheker)</p> <p>09 <input type="checkbox"/> <b>Leiter eines Unternehmens oder komplexer öffentlicher oder privater Organisationsstrukturen</b><br/>(Unternehmer, Leiter einer Partei, Direktor in der öffentlichen Verwaltung, Unternehmensleiter, Präsident des Landesgerichtes, Schuldirektor, Präfekt)</p> <p>10 <input type="checkbox"/> <b>Militärwesen (jeder Grad bei Streitkräften/Heer, Marine, Luftwaffe, Carabinieri)</b><br/>(Generalmajor, Militärarzt, Oberfeldwebel, Kadett der Carabinieri, Berufsflyger, Unteroffizier)</p> |
|---|--|

**5.11 Zu welchem Wirtschaftssektor gehört das Unternehmen, bei dem Sie arbeiten (gearbeitet haben) bzw. das Sie leiten (geleitet haben)?**

[Zwischen Klammern sind einige Beispiele für Wirtschaftstätigkeiten angeführt, die zu den angegebenen Sektoren zählen]

- |  |  |
|--|--|
| <p>01 <input type="checkbox"/> <b>Land- und Forstwirtschaft, Jagd, Fischerei</b></p> <p>02 <input type="checkbox"/> <b>Bergbau in Gruben und Minen und unterstützende Tätigkeiten</b><br/>(einschließlich der Gewinnung von Rohöl und Erdgas)</p> <p>03 <input type="checkbox"/> <b>Verarbeitendes Gewerbe und Reparaturen, Wartung und Installation von Maschinen und Geräten</b><br/>(ausgenommen Reparatur von Kraftfahrzeugen und Motorrädern, Computern und Kommunikationsgeräten sowie anderen Gütern für den persönlichen und Hausgebrauch)</p> <p>04 <input type="checkbox"/> <b>Strom-, Gas-, Wärme- und Kälteversorgung</b></p> <p>05 <input type="checkbox"/> <b>Wasserversorgung, Abwasser- und Abfallentsorgung, Beseitigung von Umweltverschmutzungen</b></p> <p>06 <input type="checkbox"/> <b>Baugewerbe, öffentliche Bauarbeiten und Einrichtung der Dienste in den Gebäuden</b></p> <p>07 <input type="checkbox"/> <b>Groß- und Einzelhandel, Reparatur von Kraftfahrzeugen und Motorrädern</b></p> <p>08 <input type="checkbox"/> <b>Transport (Beförderung von Passagieren oder Gütertransport über Rohrfernleitungen, zu Lande, zu Wasser oder in der Luft); Lagerung, Post- und Kurierdienste</b></p> <p>09 <input type="checkbox"/> <b>Gastgewerbe, Beherbergung und Gastronomie zum sofortigen Verzehr</b><br/>(einschließlich Bars, Pubs, Eisdielen usw.)</p> <p>10 <input type="checkbox"/> <b>Informations- und Kommunikationsdienste</b><br/>(einschließlich Phonecenter und Internetpoint)</p> <p>11 <input type="checkbox"/> <b>Finanz- und Versicherungswesen</b></p> | <p>12 <input type="checkbox"/> <b>Dienstleistungen im Immobilienbereich</b><br/>(einschließlich der Tätigkeit der Verwalter von Kondominien)</p> <p>13 <input type="checkbox"/> <b>Freiberufliche, wissenschaftliche und technische Dienstleistungen</b><br/>(einschließlich Forschung und Entwicklung, Rechtsberatung, Werbung und Veterinärwesen usw.)</p> <p>14 <input type="checkbox"/> <b>Verleih, Reisebüros, unterstützende Dienstleistungen für Unternehmen</b><br/>(einschließlich Callcenter, Suche, Auswahl und Überlassung von Arbeitskräften usw.)</p> <p>15 <input type="checkbox"/> <b>Öffentliche Verwaltung auf zentraler und lokaler Ebene, Verteidigung, Sozialversicherung</b></p> <p>16 <input type="checkbox"/> <b>Öffentliche und private Bildung und Weiterbildung</b><br/>(einschließlich Kursen an Militärakademien, Konservatorien, Sport-, Freizeit- und Kulturkursen, Tätigkeit der Fahrschulen)</p> <p>17 <input type="checkbox"/> <b>Gesundheits- und Sozialwesen in stationären und nicht stationären Einrichtungen</b><br/>(einschließlich Kinderhorten usw.)</p> <p>18 <input type="checkbox"/> <b>Kunst, Sport und Unterhaltung</b><br/>(einschließlich Bibliotheken und Archiven, Museen, Wett- und Spielhallen usw.)</p> <p>19 <input type="checkbox"/> <b>Sonstige Dienstleistungen und Reparatur von Gütern für den persönlichen und Hausgebrauch</b><br/>(einschließlich der Tätigkeit von Vereinigungen, Wäschereien, Friseuren usw.)</p> <p>20 <input type="checkbox"/> <b>Private Haushalte und Gemeinschaften als Arbeitgeber für Hauspersonal</b></p> <p>21 <input type="checkbox"/> <b>Exterritoriale Organisationen und Körperschaften</b><br/>(UNO, FAO, Botschaften in Italien)</p> |
|--|--|

**5.12 Wie viele Stunden arbeiten Sie normalerweise in einer Woche bzw. haben Sie gearbeitet?**

Arbeitsstunden → weiter zu Frage 6.1

**5.13 In der Woche vom 2. bis 8. Oktober waren Sie:**  
[Wenn auf Ihre Erwerbsstellung mehrere der angeführten Möglichkeiten zutreffen, wählen Sie jene aus, die zuerst in der Liste genannt wird. Sind Sie z.B. im Haushalt tätig und beziehen eine Altersrente, müssen Sie das Kästchen Nr. 1 ankreuzen.]

- 1  Bezieher/in einer oder mehrerer Renten aufgrund vorhergehender Arbeit oder Bezieher/in von Kapitalerträgen (Renditen aus Immobilien- und Wertpapierinvestitionen)
- 2  Student/in
- 3  Im Haushalt tätig
- 4  In einer anderen Stellung

**6 STUDIEN- ODER ARBEITSORT**

**6.1 Begeben Sie sich täglich an den Studien- oder Arbeitsort?**

- 1  Ja, an den Studienort (einschließlich Kinderhort, Kindergarten, berufliche Weiterbildungskurse) } weiter zu Frage 6.2
- 2  Ja, an den Arbeitsort
- 3  Nein, ich studiere in der Gemeinschaft
- 4  Nein, ich arbeite in der Gemeinschaft
- 5  Nein, weil ich keinen festen Arbeitsort habe (Wanderhändler, Vertreter usw.) } dieses Personenblatt endet hier
- 6  Nein, weil ich weder studiere noch arbeite noch berufliche Weiterbildungskurse besuche

**6.2 Wo befindet sich der Studien- oder Arbeitsort?**

[Werkstudenten geben die Adresse des Arbeitsortes und nicht des Studienortes an. Wer seine Erwerbstätigkeit auf Transportmitteln ausübt (Fahrer, Eisenbahner, Straßenbahner, Pilot, Seemann usw.), gibt die Adresse des Ortes an, an dem er den Dienst antritt (Parkplatz, Bahnhof, Lager, Flughafen, Hafen usw.).]

- 1  In dieser Gemeinde
- 2  In einer anderen Gemeinde Italiens  
↓ Gemeinde und Provinzkürzel angeben  
  
  
 Prov.

**6.3 Geben Sie die vollständige Adresse ohne Abkürzungen an (z.B. GIUSEPPE-VERDI-PLATZ 1)**

- 3  Im Ausland ↓ den ausländischen Staat angeben

**6.4 Von welcher Gemeinschaft/Unterkunft aus begeben Sie sich täglich an den Arbeits- oder Studienort?**

- 1  Von dieser Gemeinschaft aus
- 2  Von einer anderen Gemeinschaft/Unterkunft aus → dieses Personenblatt endet hier

**6.5 Kehren Sie täglich vom Studien- oder Arbeitsort in diese Gemeinschaft zurück?**

- 1  Ja
- 2  Nein

## ÜBERSICHT

---

1.1 Gesamtanzahl der Personen ohne ständigen Wohnort in der Gemeinschaft

1.2 Davon:

Männer

Frauen

In Italien geboren

Im Ausland geboren

Italienische Staatsbürger

Ausländische Staatsbürger  
oder Staatenlose

---

**A** Provinzschlüssel     Sprengelschlüssel          
 Gemeindegeschlüssel     Zählerschlüssel

**B Art der Gemeinschaft**  
 [Falls eine Gemeinschaft mehreren Gemeinschaftsarten zuordenbar wäre, ist jene Art in Betracht zu ziehen, die aufgrund der vorwiegenden Tätigkeit der Gemeinschaft eher zutrifft. Falls zum Beispiel eine religiöse Gemeinschaft auch die Tätigkeiten einer Fürsorge- bzw. Krankenanstalt verrichtet, so ist jene Gemeinschaftsart anzukreuzen, der die vorwiegende Tätigkeit dieser Gemeinschaft entspricht.]

- 01  **Ausbildungsanstalten**  
 (Heime, Internate usw.)
- Fürsorgeanstalten, davon:**
- 02  Einrichtungen für Minderjährige  
 (Waisenhäuser, Findelhäuser, familienähnliche Einrichtungen oder andere Gemeinschaften für Minderjährige)
- 03  Fürsorgeanstalten für körperlich und geistig Behinderte (Anstalten für Blinde, Taubstumme, familienähnliche Einrichtungen oder andere Gemeinschaften für Behinderte)
- 04  Hospize, Altersheime für behinderte Erwachsene und Senioren (Familienähnliche Einrichtungen, Wohngemeinschaften, Wohnheime für betagte Menschen usw.)
- 05  Aufnahmestellen für Einwanderer
- 06  Andere Fürsorgeanstalten  
 (Aufnahmezentren für Drogenabhängige, Schlafstätten, Obdachlosenheime usw.)

**Heil- und Krankenanstalten, davon:**

- 07  Öffentliche
- 08  Private
- 09  **Strafanstalten**
- 10  **Religiöse Gemeinschaften**
- 11  **Militärische Gemeinschaften und andere kasernierte Korps**
- 12  **Hotels, Pensionen, Gasthäuser u.Ä.**
- 13  **Handelsschiffe**
- 14  **Andere Gemeinschaften**  
 (Studentenhäuser, Arbeiterwohnheime usw.)

**D Personen in der Gemeinschaft**

	Männer	Frauen	Insgesamt	davon Ausländer/ Staatenlose
Personen mit ständigem Wohnort in der Gemeinschaft	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>

**C Abgabe von zusätzlichen Gemeinschaftsbögen**

**Wurden mehrere Gemeinschaftsbögen abgegeben?**

1  Ja      2  Nein  
 ↓

Falls ja, ist dies Fragebogen Nr.   
 von

Schlüssel des Fragebogens Nr. 1 (nur die letzten sieben Stellen)

**E Gemeinschaftsbogen**

- 1  Erhalt in SGR registriert
- 2  Überprüft
- 3  Zusammenfassendes Formblatt in SGR ausgefüllt
- 4  Liste in SGR eingegeben

Von Amts wegen ausgefüllt

.....  
**Unterschrift des Verantwortlichen des U.C.C.**